



Año LXXV

SEPTIEMBRE 1961

Núm. 9

Boletín Salesiano

Becas para vocaciones Salesianas

El mejor premio que Dios puede conceder a una familia es un hijo sacerdote

Inspectoría de S. Juan Bosco

Paseo Gral. Pnmo de Rivera, 25 - Madrid

BECAS COMPLETAS

Beca Excmo. Sr. Conde Cadagua. (Bilbao) Deusto. Total: 30.000.

Beca don Joaquín Urgelles. Carabanchel Alto.—Total: 30.000.

BECAS EN FORMACIÓN

Cuarta Beca Sagrado Corazón.—Total: 21.987 ptas.
Beca «María Auxiliadora». Guadala'ara.—Nuevo donativo, 1.000 ptas.—Total: 22.436.

Beca «Santo Domingo Savio». San Blas.—Total: 15.306.

Beca «María Auxiliadora». Salamanca.—Total: 6.300
Beca «San Juan Bosco».—Total: 350.

Beca «Inmaculada Concepción». Doña Concepción Alvarez Mancha.—Total: 16.509,50.

Beca «San Luis».—Total 18.000.

Beca don Enrique Sáiz. A. A. Burgos. — Total: 16.279.

Beca «Sierva de Dios Laura Vicuña». Carabanchel Alto.—Nuevos donativos, 1.675 pesetas. — Total: 18.225.

Beca don Antonio Garzón. A. A.—Total: 8.055.

Beca «María Auxiliadora». Atocha.—Nuevo donativo de la Archicofradía, 3.000 pesetas. — Total: 27.655.

Beca don Antonio Torm. Estrecho.—Total: 24.000.

Beca «San Luis Gonzaga». Estrecho.—Total: 10.000.

Beca «San José Obrero».—Total: 7.500.

Beca «Escuela de Automovilismo».—Nuevos donativos, 4.000 ptas.—Total: 20.000.

Beca don Buenaventura Roca. Béjar.—Total: 5.000.

Beca «Virgen del Castillo». El Royo.—Nuevo donativo, 2.000 ptas.—Total: 5.000.

Beca San Paulino. Baracaldo.—Total: 20.175.

Beca «Archicofradía M. A.» Baracaldo. — Total: 14.650.

Beca don Pedro Olivazzo. Baracaldo.—Total: 9.000.

Beca don Eduardo Caprani. Baracaldo.—Total: 4.925

Beca Escuela de Aprendices del Nervión.—Total: 25.000.

Beca «Nuestros Mártires». Zuazo.—Total: 18.409.

Beca «Santiago Apóstol».—Total: 11.100.

Beca Josefa A. Roldán y familia.—Total: 12.600.

Beca Vicente Iravedra.—Total: 5.000.

Beca A. y G.—Total: 5.000.

Beca don Ramón Drake.—Total: 4.000.

Primera Beca Excmo. Sra. doña Dolores Sáinz Isasi. Donativo, 7.500 p'as.—Total: 15.000.

Segunda Beca Excmo Sra. doña Dolores Sáinz Isasi. Donativo, 7.500 ptas.—Total: 15.000.

Beca «San Juan Bosco».—Total: 350.

Beca don José Alvarez de Sofomayor.—Total: 15.000

Beca «Pto XII». Villaamil (Madrid).—Total: 5.900.

Beca don Felipe Hernández. A. A.—Total: 5.900.

Beca sacerdotal don Juan.—Total: 10.000.

Beca «Santa Teresa y San Vicente».—Total: 33.000.

Beca Viuda de Pujade.—Total: 2.000.

Beca «Ntra. Sra. de las Angustias». Arévalo.—Total: 14.000.

Beca Fuentes Bajo.—Total: 28.000.

Beca Francisco Tierra.—Total: 3.500.

Inspectoría de Nra Sra de la Merced

Paseo San Juan Bosco, 74 - Barcelona

BECAS EN FORMACIÓN

Primera Beca «Padre Miguel Riera», del Colegio de Tarrasa.—Total 3.698 pesetas.

Beca «Muy Rodo. don Florencio Sánchez».—Total: 5.600.

Beca Santo Domingo Savio. Monzón.—Total: 43.070.

Beca Sacerdotal «Antoñita Porta de Durán».—Total: 2.000.

Beca «Doña Dorotea de Chopitea». AA. AA. de Rocafort.—Total: 27.000.

Beca don Daniel Conde.—Total: 3.500.

Beca señorita Emilia.—Total: 25.000.

Beca San Marcelino.—Total: 20.000.

Beca San Juan Bosco.—Total: 15.050.

Beca de Ntra. Sra. del Rosario. Reus.—Total: 2.000.

Beca «Roselló Estella».—Total: 5.000.

Beca «D. Francisco Bandrés». Sarriá.—Total: 15.000.

Beca «San Fernando», de la Residencia de Huesca. Total: 15.000.

Beca «María Francisca».—Total: 10.000.

Beca «Santo Domingo Savio».—Total: 10.000.

Beca «Don José Recasén».—Total: 2.679.

Inspectoría de Mra Auxiliadora

Calle M^a Auxiliadora, 18 - Sevilla

BECAS COMPLETAS

Beca «P. José Aparicio», iniciada por los AA. AA. de la Trinidad. Sevilla.—Total: 30.000.

Beca Residencia Universitaria Salesiana. Nueva entrega, 4.900 ptas.—Total: 30.000.

Beca «Don Sebastián M. Pastors».—Total: 30.000.

Beca D. Rafael Candao.—Total: 30.000 pesetas.

BECAS EN FORMACIÓN

Beca P. Antonio Marcolungo. Colegio de la Santísima Trinidad.—Total: 8.772.

Becas Consejo Inspectorial de Cooperadores.—Padre Ricaldone, 4.000 ptas.; Padre Viñas, 5.000 pesetas; don Manfredini, 4.000 ptas.; don Florencio Sánchez, 4.100 ptas.

Beca Sagrado Corazón de Jesús. Herederos de doña Salvadora García.—Total: 10.000.

Beca don Rafael Romero. Colegio San José del Valle.—Total: 5.913.

Beca doña Pura Bermúdez.—Total: 12.800.

Beca doña Amparo Zabala. Carmona.—Total: 5.000.

Beca doña Josefa Rodríguez.—Total: 2.000.

Beca don Juan Romero. Colegio Salesiano. Cádiz. Total: 12.568.

Beca Don Gregorio Ferro, de Morón.—Total: 10.000

Beca Don Andrés Yun. Algeciras.—Total: 4.000.

- Beca Ntra. Señora del Rosario, de Rota.—Nueva entrega, 6.000 ptas.—Total: 12.000.
 Beca Don Juan Torres, de Jerez.—Nueva entrega, 10.000 ptas.—Total: 15.000.
 Beca Virgen del Carmen, de Puerto Real.—Nueva entrega, 4.000 ptas.—Total: 12.000.
 Beca «Corpus Cristi», Sevilla.—Nueva entrega, 300 pesetas.—Total: 1.800.

Inspectoría de San José

Calle de Sagunto, 218 - Valencia

BECA COMPLETA

- Beca «Rdo. don Antonio Martín». Colegio Salesiano de San Antonio Abad, de Valencia.—Total: 30.000 ptas.

BECAS EN FORMACIÓN

- Beca Ntra. Sra. del Pilar. Cooperadores Zaragoza.—Total: 10.445 pesetas.
 Beca «Mosen Chusep». Alcoy.—Total: 9.200.
 Beca «Don José Calasanz».—Total: 13.025.
 Beca «Rdo. Don Silverio Maquieira». Alicante.—Total: 10.000.
 Beca «Rdo. Don Luis Berenguera». Alicante.—Total: 20.000.
 Beca «Antiguos Alumnos Salesianos». Valencia, calle Sagunto, 218.—Total: 1.550.
 Beca «Círculo Domingo Savio». Valencia.—Total: 3.800.
 Beca «Colegio Salesiano». Valencia.—Total: 62.750.
 Beca perpetua «San Jorge».—Total: 5.000.
 Beca «María Auxiliadora» (II). Iniciada por las Asociaciones Salesianas y Archicofradías de Pamplona.—Total: 20.000.
 Beca «Alfonso Gómez Pineda». Pamplona. — Total: 5.000.
 Beca «Archicofradía María Auxiliadora». Valencia, calle Sagunto, 218.—Total: 15.500.
 Beca «Rdo. don Mariano Aisa». Burriana.—Total: 2.050.
 Beca «Don Manuel Pérez».—Total: 78.703.
 Beca IMENASA, para un Coadjutor.—Primera entrega, 50.000 ptas.

Inspectoría de Santiago el Mayor

Escuelas Salesianas - Zamora P. Provincial.

BECA COMPLETA

- Un admirador. Obra Salesiana, agradecido (Palencia).—Total: 30.000 ptas.

BECAS EN FORMACIÓN

- Beca «San Benito» (Allariz).—Total: 19.500 ptas.
 Beca «Don Pedro Olivazzo» (Astudillo).—Total: 5.939.
 Beca «Doña Lucía Bechade» (Cambados).—Total: 4.250.
 Beca «Santo Domingo Savio» (Cambados).—Total: 5.000.
 Beca «D. Emilio Montero» (Orense).—Total: 10.000.
 Beca «D. José Saburido» (Orense).—Total: 12.856.

- Beca «Santo Domingo Savio» (Compañías Santander).—Total: 11.000.
 Beca «San José Obrero» (Industriales-Santander).—Total: 7.000.
 Beca «María Auxiliadora» (Archicofradía Santander).—Total: 6.000.
 Beca «Domingo Savio» (León).—Total: 4.855.
 Beca «Nuestra Señora de Covadonga» (Tudela V.).—Total: 3.000.
 Beca «Santa Lucía» (Vigo-S. Matías).—Total: 10.000.
 Beca «María Auxiliadora». (Familia Salesiana, Vigo).—Total: 23.835.
 Beca «San Juan Bosco». (Vigo-Hogar).—Total: 4.000.
 Beca «Ceferino Namuncurá». (Vigo-Hogaz).—Total: 5.000.
 Beca «María Auxiliadora». (Vigo-Hogar).—Total: 3.000.
 Beca «San José» (Compañías-Zamora). — Total: 7.250.
 Beca «Jorge Irisarri» (Estudiantes-Zamora). — Total: 5.250.
 Beca «María Auxiliadora» (Archicofradía-Zamora).—Total: 1.500.
 Beca «Círculo Domingo Savio» (Zamora). — Total: 10.000.

Inspectoría de Sto Domingo Savio

Calle M^a Auxiliadora, 14 - Córdoba

BECAS COMPLETAS

- Beca perpetua «Sagrados Corazones», costeada por don Fernando Cadenas Sanz.—Total: 90.000.

BECAS EN FORMACIÓN

- Beca María Auxiliadora. Familia Royán.—Total: 7.200 pesetas.
 Beca «Familia Muñoz».—Total: 3.000.
 Beca «Don Sebastián María Pastor».—Total: 1.600.
 Beca «San Rafael» (Córdoba).—Total: 10.000.
 Beca «Córdoba».—Total: 20.000 ptas.
 Beca Casa de Córdoba.—Total: 2.500.
 Beca Srta. Pilar Valderrama. Total: 75.000.
 Beca Rafael Moure Ríos.—Total: 1.000.
 Beca «Don José María Doblado».—Total: 25.000.
 Beca «Sra. F. Peña» (Málaga).—Total: 12.000.
 Beca señores C. L. M., S. C. B.—Total: 20.000.
 Beca «María Auxiliadora». Málaga.—Total: 2.000.
 Beca Montilla (Montilla en 1947).—Total: 25.000.
 Beca «San Miguel». Montilla.—Total: 21.300.
 Beca «Casa Pozoblanco».—Total: 10.000.
 Beca «Familia Vargas» (Ronda).—Total: 10.000.
 Beca «Domingo Savio». Ronda.—Total: 500.
 Beca «Doña María». (Las Palmas).—Total: 3.700.
 Beca «Sagrado Corazón». (Las Palmas).—Total: 10.000 pesetas.
 Beca «Marredo» (Las Palmas).—Total: 1.500.
 Beca «Santa Catalina de Alejandría».—Nuevo donativo, 6.500 ptas.—Total: 23.220.
 Beca «Don Antonio Espinosa» (Santa Cruz de Tenerife).—Total: 14.000.
 Beca «Santa Cruz de Tenerife». Tercero.—Total: 6.800 ptas.
 Beca «Santo Domingo Savio». Tenerife.—Total: 12.000.

BOLETIN SALESIANO

ORGANO DE LA PIA UNION DE COOPERADORES SALESIANOS

Revista de la Obra de Don Bosco

AÑO LXXV Núm 9

Septiembre 1961

SUMARIO

| | Págs. |
|--|-------|
| DE ESPECIAL INTERES | |
| EN VÍSPERAS | 5 |
| 53 NUEVOS SACERDOTES SALESIA- NOS | 7 |
| DON BOSCO EN KATANGA | 13 |
| UN COADJUTOR ESPAÑOL, ÚNICO SO- BREVIVIENTE DE LOS FUNDADORES DE LA MISIÓN DE RÍO NEGRO, por L. Giaccone, Misionero Sa- lesiano | 22 |
| LA TRIBU INVISIBLE, por Ernesto Belmonte | 23 |

SECCIONES FIJAS

| | |
|---------------------------------|-------|
| CONSIGNA: APOSTOLADO | |
| SED LUZ | 8 |
| LOS COOPERADORES EN ACCIÓN ... | 10 |
| DIEZ NOTICIAS EN UNA PÁGINA ... | 17 |
| ESPAÑA SALESIANA | 18 |
| CRÓNICA DE GRACIAS | 28 |
| NECROLOGÍA | 31 |
| BECAS SACERDOTALES | 2 y 3 |

DIRECCIÓN, REDACCIÓN Y ADMÓN.:

Alcalá, 164 - Apartado 9134

MADRID-2

Depósito legal: 3044.-1958

(Con licencia eclesiástica.)

El Sagrado Corazón nos espe- ra a todos en el Tibidabo

BILLETES REDUCIDOS POR FERROCARRIL

Para facilitar la asistencia a la solemne inauguración del Templo Nacional Expiatorio del Sagrado Corazón de Jesús en el Tibidabo, que tendrá lugar el 29 de octubre próximo, la Federación Española de Antiguos Alumnos ha obtenido una reducción de precio en los billetes de tren a todo el que presentare la Cédula de Peregrinación Salesiana al Tibidabo.

OBSERVACIONES:

1.ª Dicha cédula da derecho a un 30 por ciento aproximadamente de rebaja sobre los billetes, pero no sobre los suplementos.

2.ª Vale para ir solamente a Barcelona, desde el día 17 al 28 de octubre y para volver desde Barcelona, desde el 23 de octubre hasta el 8 de noviembre.

3.ª Se puede adquirir el billete con dicha cédula en todas las capitales de provincia y además en las siguientes poblaciones: Alcoy, Algeciras, Béjar, Burriana, Jerez de la Frontera, Montilla, Medina del Campo, Monzón de Río Cinca, Puertollano, Reus, Ripoll, Utrera, Vigo y Villena.

ADQUISICION

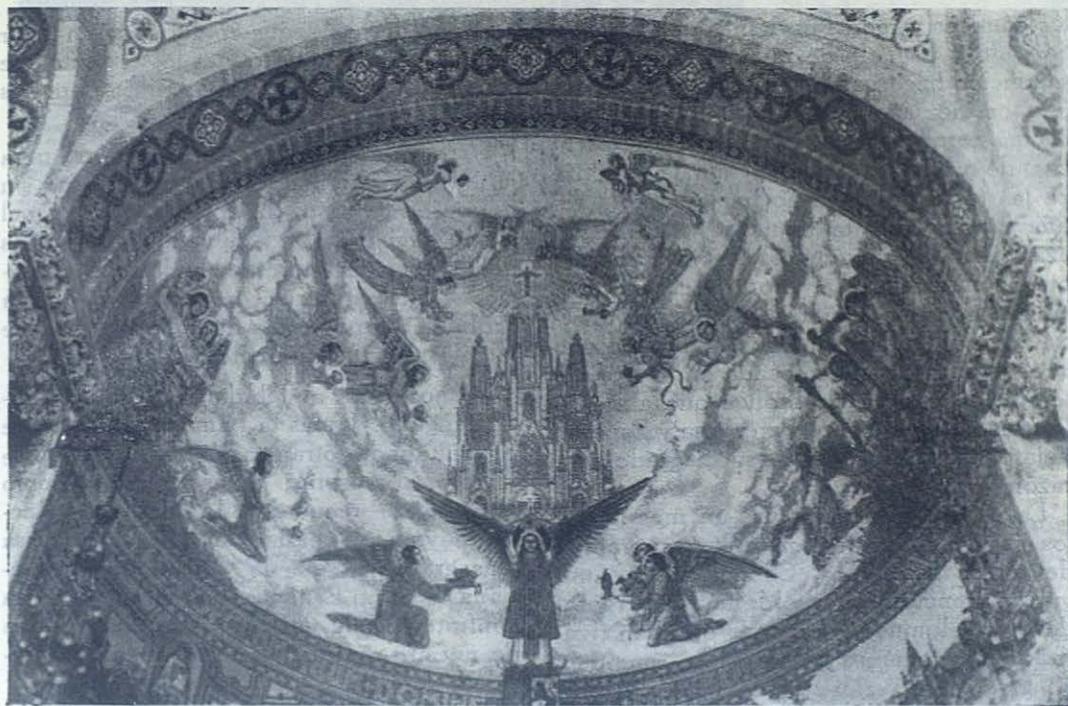
Puede adquirir dicha cédula toda persona que desee acudir a los actos del Tibidabo. Para obtenerla escriba a

Consiliario Nacional de los Antiguos Alumnos.

Apartado 9.134 - Madrid.

e incluya cuatro pesetas en sellos de correos por cada cédula que solicite.

NUESTRA PORTADA.—El Santo Padre entre dos Obispos salesianos, Monseñor Pintado, español y Monseñor Nuti, uruguayo, a quienes recibió y felicitó por su labor apostólica.



Apoteosis del Templo del Tibidabo. Mosaico de la Cripta.

EN VISPERAS

La España Salesiana está impaciente. El Templo del Tibidabo atrae sus miradas. Día que pasa acelera el palpitar del corazón, ansioso de gozar de las maravillas del templo profético y de las jornadas únicas de su inauguración.

Estamos llegando a puerto después de un largo viaje:

Setenta y cinco años ha Don Bosco prometía construir un templo al Sagrado Corazón, quien de manera maravillosa se lo había pedido. Comienzan las obras; la cripta se dibuja...

Cincuenta años hace que el Congreso Eucarístico Internacional de Madrid, año 1911, declara al del Tibidabo, Templo Expiatorio Nacional. Nacen mayores esperanzas, el horizonte se ensancha y paradóji-

camente se perfila. La joya de la cripta ya es; se lanzan al cielo las primeras columnas, el perímetro se dibuja en piedra. Los sillares, la cantería, los arcos van dando forma al templo; se habla de inauguración próxima... Pero llegó lo impensable.

Hace veinticinco años, 1936, nuestros ojos, asombrados, vieron arder sus paredes, fusilar al Sagrado Corazón en su estatua, hacerla pedazos con el poder del soplete, fundirla, picar los mosaicos, decapitar los santos... Un abatimiento siguió al cercén de las mayores ilusiones.

Pasó la tormenta y renació la vida; el espíritu profético que anidaba entre las piedras del profanado edificio aleteó de nuevo y comenzó a bullir la obra. Se restauró la cripta, se alzaron los muros, resonaron

los cánticos y loores en honor del Corazón Sagrado y una ola de nuevo entusiasmo y sacrificios hace cambiar mes a mes en los últimos diez años la silueta del Templo.

Una torre recorta en el cielo su perfil cuando ya apunta otra, y aun la simetría de las torres gemelas no ha llenado la retina satisfecha y la blanca estatua de un evangelista se yergue para anunciarnos la buena nueva de la pronta terminación. Ahora todas las mañanas levantamos nuestra vista al monte santo del Tibidabo con la esperanza de ver colocada en lo alto del templo la estatua de bronce que abra los brazos de Cristo sobre Barcelona y España, dejando al descubierto su Sagrado Corazón.

La espera toca a su fin; un mes más y los sueños serán realidad; las esperanzas de tantos Salesianos, Cooperadores, antiguos alumnos, Hijas de María Auxiliadora, devotos, alumnos y alumnas que han rivalizado en generosa porfía hace setenta y cinco años, se verán cumplidas y colmadas.

Será un gran acontecimiento en el cielo, donde los que nos precedieron e hicieron posible el templo, entonarán himnos nuevos en honor de la misericordia infinita de Dios, cristalizada, pero hecha vida, en el

Corazón de Jesús, que contará con un lugar santo más donde derramar los torrentes de su gracia y de su misericordia sobre los hombres y sobre los pecadores.

Un gran acontecimiento en la tierra para la actual Familia Salesiana entera que, sin desmerecer de sus antepasados, con igual ritmo e igual amor y salvando las mismas dificultades, en apretada unión de sacrificios y de esfuerzos, ha empujado hasta arriba la última piedra donde asiente su pie la colosal figura de Cristo Redentor.

Vamos todos al Tibidabo. No puede faltar ninguno. Jamás la Familia Salesiana de España tendrá otra ocasión mejor de unirse y vibrar al unísono; jamás un motivo como el presente—recuérdese lo que dijo el Rector Mayor: que el Tibidabo era la empresa más grandiosa que la Congregación Salesiana tenía en España—nos será dado para confraternizar y dar al mundo una muestra de nuestro espíritu de familia hecho de caridad y amor.

Barcelona y España entera se van a dar cita en el Tibidabo el 29 de octubre, fiesta de Cristo Rey. Don Bosco necesita a todos para consagrarlos definitivamente a todos al Sagrado Corazón.

29 de Octubre: Cita en el TIBIDABO

ACTOS QUE SE PREPARAN PARA LA INAUGURACION:

- I. *Congreso Internacional sobre el culto al Sagrado Corazón*, que será presidido por el Emmo. Cardenal Cicognani. (Días: 23 al 28.)
- II. *Peregrinación Nacional*, que tendrá lugar el día 28, sábado, por la tarde, encabezada por el Rector Mayor de la Congregación Salesiana. (Días: 26 al 28.)
- III. *Asamblea de Delegados de Cooperadores*, presidida por el Muy Reverendo señor don Luis Ricceri, del Capítulo Superior.
- IV. *Jornadas de Estudio y Reunión del Consejo Nacional de los Antiguos Alumnos*, presididas por el Muy Rvdo. don Modesto Bellido. Días: 27 y 28.)
- V. *Congreso Nacional de las Compañías*.

NOTA.—Para asistir a estos actos se han organizado diversos viajes desde distintas ciudades. Es menester, para la mejor organización y asistencia y reserva de hoteles, que cuanto antes se den los nombres de los participantes a los organizadores. Dejarlo para última hora es exponerse a molestias innecesarias.



TIBIDABO.—Monseñor Pintado, Obispo salesiano, ordenó diecisiete sacerdotes, que según costumbre fueron a ofrecer sus primicias al Corazón de Jesús. Los misacantanos pertenecen a las Inspectorías de Barcelona y Valencia.

53 nuevos Sacerdotes Salesianos

A fines de junio la gracia del Señor descende sobre la España salesiana. Es el tiempo de las órdenes sagradas en los estudiantados teológicos de Madrid, Posadas y Barcelona.

Nuevos sacerdotes, repletas sus almas con las gracias y dones del Espíritu Santo, ungidas sus manos con el óleo santo y enriquecidas con el poder de perdonar salen a los campos salesianos donde millares de muchachos les aguardan.

Todos los años las páginas del **BOLETIN** se enriquecen con sus fotografías. Este año nos complace presentar a un novel sacerdote que Dios ha conducido por caminos extraordinarios hasta la meta del altar. Se trata de don Orlando Molina, norteamericano, educado en el protestantismo, deportista célebre en su país, sacado ileso de un avión siniestrado por él mismo pilotado, comandante de un batallón en las selvas de Nueva Guinea, jefe del contraespionaje en la guerra de Corea y más tarde de una zona de Estados Unidos. El Señor lo atrajo a sí en 1953 y se convirtió al catolicismo. A los ocho años de aquella fecha ha subido las gradas del altar.

En total han sido 53 los noveles sacerdotes: 17 en Posadas, 17 en Barcelona y 19 en Madrid.



MADRID.—Diecinueve sacerdotes, pertenecientes a las Inspectorías de Madrid y Zaragoza, han sido ordenados en Carabanchel.



GERONA.—Don Orlando Molina, en el mundo jefe del ejército norteamericano y de los servicios de contraespionaje de la segunda región militar de su país, durante el besamanos después de su primera misa. Fueron sus padrinos el Excmo. Sr. Gobernador Militar de Gerona y señora.

PIDAMOS SIN CESAR MUCHOS SACERDOTES SABIOS Y SANTOS

Consigna: Apostolado

SED LUZ

HE aquí un arma poderosa de apostolado: el buen ejemplo. Arma que todos pueden manejar; arma que por sí sola ha operado numerosas conversiones y conservado a muchos en la rectitud del buen camino; arma que hace fuertes a los que la manejan.

Dijo un día Jesús a sus discípulos: «Vosotros sois la luz del mundo; vosotros sois la sal de la tierra». Aquellos hombres tomaron en serio la palabra del Redentor; su vida se convirtió en antorcha resplandeciente: «Mirad cómo se aman», decían de ellos los paganos, quienes primero advirtieron la belleza del Cristianismo más por el ejemplo de unas vidas que por la doctrina.

Don Bosco insistía en todos los tonos sobre la necesidad de dar buen ejemplo: «Lo que yo quiero y lo que inculco con todas mis fuerzas es que cada uno, allí donde se encuentra, verifique en sí las palabras del divino Redentor: que sea una lámpara luciente y ardiente».

Porque no otra cosa es una vida ejemplar. Es luz que brilla y a su luz los preceptos dejan de ser teorías para convertirse en acciones rectas; el «se debe hacer» deja paso «al ver cómo se hace»; se muestra visiblemente que la observancia de los mandamientos y deberes es posible; y añade el Evangelio «lámpara ardiente» porque el buen ejemplo no es algo frío e intelectual, no es una imagen muerta, sino algo que incita, espolea y arrastra. El buen ejemplo es a la vez guía y motor; enseña el camino y ayuda a recorrerlo.

EL mundo de hoy tiene necesidad absoluta de buenos ejemplos. Leemos que muchos paganos modernos al entrar en contacto con la civilización cristiana, o mejor con la doctrina de Cristo, sufren un choque interior violento al comparar la belleza de la

vida ideal cristiana con la vida real de los cristianos. El mal ejemplo ha cortado de raíz muchas posibles conversiones.

De modo especialísimo necesita este espejo la juventud, solicitada de tantas maneras para abandonar la vida recta y de buenas costumbres. Padres que no cumplen sus deberes cristianos y de esposos, jefes de taller, empresarios, oficinistas, hombres de carrera, ricos y pobres, personas de toda condición, están creando un ambiente moral corrompido, fruto de sus vidas mal encauzadas, tal que a muchos individuos de floja voluntad o de escasas luces, pero, sobre todo, a la masa de jóvenes les está entrando la idea de que es imposible que el ambiente sea de otra manera. A fuerza de no vivir cristianamente se está incubando en muchas mentes la idea de que es imposible seguir la vida cristiana.

Es esencial en el Cooperador Salesiano el espíritu de oposición al mal. Donde el enemigo ataca allí el Cooperador acude a combatir con las mismas armas: a mala prensa opone la buena; a los ataques contra el Papa responde defendiéndole y divulgando sus grandezas... así también en esto, al mal ejemplo ha de oponer el bueno; a unas vidas alejadas de los Mandamientos oponen la suya en perfecta concordancia con el Evangelio.

UNA cosa que todos pueden hacer, y es del mayor provecho y un verdadero trabajo en la viña del Señor, es dar buen ejemplo», escribía San Juan Bosco.

No todos pueden predicar ni consagrarse a obras de apostolado, pero todos pueden ayudar espiritualmente a su prójimo con el ejemplo de una vida íntegramente cristiana, coherente con los principios de la fe que se profesa. «Cumpliendo con su deber todos pueden ayudar a su prójimo», dice San Juan Crisóstomo, y añade: «No que-

MADRID.—Ropero María Auxiliadora. La caridad de las Cooperadoras es industriosa. En Madrid han fundado un ropero para ayudar a las Casas de formación salesianas. Todos los días 24 se reúnen las componentes del mismo para cambiar impresiones, fortalecerse con la oración común y compenetrarse de los ideales de la Pía Unión. En la foto algunas de las componentes del Ropero.



daría ningún pagano si los cristianos fuesen cristianos de verdad, si de verdad observasen los Mandamientos. La vida ejemplar resuena más agudamente y con más fuerza que una trompeta». De donde podemos colegir una vez más el valor del buen ejemplo.

En uno de los anteriores BOLETINES poníamos el buen ejemplo como el primero de los grados del apostolado y hoy añadimos que es el grado básico y el más amplio, porque los otros dos, si carecen de éste, caen por su base; ya nuestro Señor desautorizó a los doctores de su tiempo, precisamente porque su vida no concordaba con sus buenas enseñanzas. Todas nuestras buenas obras carecen de sentido si nuestra vida las desmiente. «Practica con los hechos lo que dices con las palabras», sentencia Don Bosco.

Las almas que buscan la verdad o quieren ser virtuosas hallan libros en abundancia y sacerdotes que las instruyan, pero difícilmente tropiezan con personas cuya vida sea un testimonio práctico. Vivimos en días en que los experimentos, las experiencias y la experiencia prevalecen y se prefiere una demostración práctica a una bella teoría, por eso mayor bien hace quien encarna una virtud y la vive que quien la predica. El mundo actual necesita ver ejemplos concretos de virtud, de unión con Dios, de ideales cristianos.

La eficacia del buen ejemplo está en el estímulo que representa para quien lo presencia: su conciencia entra en juego con-

venciéndole con que también si quiere, puede; la oportuna intervención de la gracia completa la moción.

Ala luz de la conducta del Señor se comprende y ahonda la importancia del buen ejemplo. Los hombres debían ser perfectos como el Padre que está en los cielos; hechos a su imagen y semejanza, su perfección y santidad consiste en acentuar esa imagen y semejanza copiándolo. Cosa difícil en verdad y de caminos ignorados. A fin de que esto pudiese ser, Jesús se encarnó, se hizo hombre como nosotros y Él, que poseía las perfecciones del Padre, pudo a la vez decirnos: «Sed perfectos como mi Padre celestial» y mostrarnos un ejemplo vivo en su persona y en sus obras. Nadie pondrá en duda que la imitación de nuestro Señor ha engendrado esa pléyade de santos que veneramos en los altares; santos que han tenido a su vez otros imitadores; de esta suerte el Padre va siendo copiado y las almas se van santificando gracias a los ejemplos vivos que dimanan de Aquél que es la Vida y nuestro modelo y que van pasando de generación en generación y de hombre a hombre.

Los Cooperadores Salesianos que aspiran a ser santos y apóstoles, han de saber que su vida ejemplar será un elocuente testimonio de la verdad de Cristo y que hoy hacen falta hombres y mujeres que con su ejemplo entonen el ambiente y lo impregnen de Cristianismo, muevan tantas voluntades débiles y sean luz para tantas mentes ofuscadas, ciegas o extraviadas.



SEVILLA.—Asistentes a la Asamblea de Cooperadores convocada en la capital andaluza.

EN SEVILLA

Asamblea de Cooperadores

Nuestra Tercera Familia se pone a tono, en toda la geografía salesiana inspectorial, con las normas del último Capítulo General. Durante el curso presente han llegado a plena organización la mayor parte de las Casas.

Es muy digno de conocerse el acto tenido en la capital el domingo 25 del pasado junio, bajo la presidencia del Sr. Inspector don José Ruiz Olmo y de los Condes de Bustillo, Cooperadores que son desde los tiempos de don Pedro Ricaldone. Asistieron grupos de los diversos colegios sevillanos.

En ambiente cálido y fraternal se desarrolló un programa, cuyos puntos básicos fueron: la exposición del Ideario de la Pía Unión por el doctor don Antonio Mantero, del Consejo Inspectorial; la entrega de diplomas a nuevos miembros y del reglamento, primorosamente editado por nuestra escuela-taller; la lectura, por doña Ana María Martín de Montaña, de una memoria sobre el apostolado de Cooperadoras en el suburbio «Vereda de la Carne», a cargo del Colegio de María Auxiliadora; el cambio de impresiones sobre la marcha; el comentario a una gama de veinticuatro actividades según la frase feliz de Don Ricci—Cooperador salesiano—no de los salesianos—que explica maravillosamente el pensamiento de Don Bosco acerca del Cooperador; la entrega de la beca vocacional «Don Sebastián Pastor», perteneciente a la serie de becas que evoca las figuras de los Inspectores fallecidos, y la aprobación de una tanda de

Los Cooperadores en acción

ejercicios a celebrarse en septiembre próximo.

El Consejo Inspectorial acordó iniciar la campaña en pro del Congreso del Sgdo. Corazón en Barcelona y promover la asistencia de consejeros locales en los futuros solemnes acontecimientos del Tibidabo.

Nos es muy grato poner de manifiesto la cordialidad y eficacia con que durante el último trimestre han celebrado actos parecidos Cádiz, La Línea, Carmona, Morón, Cáceres, Utrera y otras poblaciones donde la Pía Unión prospera de modo consolador.

EN CADIZ

Conferencia sobre la Pía Unión

Entre los actos programados con motivo de la Fiesta de la Unión de los AA. AA. Salesianos de Cádiz, figuraba como broche brillante de los mismos una conferencia para los Cooperadores Salesianos en el magnífico Centro Don Bosco, repleto de público, que dió don Francisco de la Hoz, Delegado Inspectorial de Cooperadores.

Con fácil y amena palabra disertó sobre el tema «Idea del Cooperador Salesiano», analizando uno por uno todos los temas incursos en el programa del Cooperador, demostrando sencillamente cómo esta genial creación de Don Bosco, en su labor de apostolado de los laicos ha unido una enorme masa que, de una u otra forma, las maneras son muchísimas, cooperan con la Santa Iglesia dentro del seno de la Obra Salesiana.



CADIZ.—Don Francisco de la Hoz en el Centro de los Antiguos Alumnos, a los que dió una conferencia sobre la Pía Unión.

En un gratisimo ambiente al final de su amena charla se procedió a entregar a los asistentes el reglamento de la Pía Unión, y el Diploma de Coopearador. Se impusieron numerosos distintivos. De esta suerte, los antiguos salesianos se incorporaron a la tercera Familia de San Juan Bosco.

EN MONZON

Constitución de un Centro de la Pía Unión de Cooperadores Salesianos

El día 11 de junio tuvo lugar en esta localidad la constitución oficial de un Centro de Cooperadores. El Delegado Inspectorial, después de dar en una breve conferencia el ideal preciso del Cooperador Salesiano, procedió al reparto de diplomas a los primeros Cooperadores de Monzón, ciudad donde tanto ha arraigado la Obra Salesiana.

EN CAMBADOS

Los Cooperadores de los Centros de Galicia visitan el Seminario Salesiano

El día 29—festividad de San Pedro—se realizó la excursión de los Cooperadores Salesianos de las Casas de Galicia a nuestro Seminario Salesiano de Cambados.

A las doce de la mañana comenzaron a llegar los autocares de Vigo, Orense, Allariz y Celanova, en los que llegaban el señor Inspector D. Emilio Corrales, y varios Directores con los respectivos grupos de Colegios.

Fueron recibidos por el Reverendo Padre Director del Seminario, y por el Delegado Inspectorial de Cooperadores, Reverendo Padre Ignacio Díez, acompañados de ellos, visitaron las dependencias de la Casa. A la una se tuvo una Misa de campaña para todos los asistentes, celebrada por el Muy Reverendo Padre Inspector, y durante el Santo Sacrificio dirigió una emotiva plática el Padre Delegado Inspectorial.

La comida, obsequio del Padre Director del Seminario, fué servida en el espacioso y amplio comedor del Colegio. A los postres se levantó a hablar el Padre Díez, quien agradeció la presencia en este acto del Muy Reverendo Padre Inspector, y asimismo dió las gracias más rendidas al Padre Director del Seminario que con tanto cariño y desvelo había obsequiado a los Cooperadores. Terminó agradeciendo a todos los Cooperadores, en número de más de doscientos, su presencia en una Casa de Don Bosco e hizo votos porque el próximo año puedan realizar un acto semejante y ser portadores del Sagrario para la nueva capilla en construcción.

CAMBADOS.—Cooperadores de Galicia en visita al Aspirantado.



Seguidamente, comenzó la simpática sobremesa que los jóvenes aspirantes habían preparado con tanto esmero. Todos los números fueron maravillosamente ejecutados y muy aplaudidos.

Al final, dió las gracias en nombre de los Cooperadores don Basilio Muñoz, del Consejo local de Orense, y cerró el acto nuestro amadísimo Padre Inspector, felicitando a todos e invitándoles a considerar siempre sus casas como una prolongación de las Casas Salesianas y a considerarse como verdaderos Salesianos externos. Terminó esta jornada imborrable con el canto de la Salve y la bendición de María Auxiliadora, que dió a todos los presentes el Muy Reverendo Padre Inspector.

Una jornada netamente salesiana y que ha dejado en todos nuestros Cooperadores gratísimas impresiones, contribuyendo a grabar en los corazones de todos, Salesianos y Cooperadores, la idea de nuestro Padre común de que formamos una familia salesiana, cuyas empresas y Casas son comunes.

EN ZAMORA

Todavía hay hermanos

La ágil pluma de don Francisco Romero, Delegado Diocesano de la P. U. en Zamora, nos envía una estampa de la excursión a Medina de los Cooperadores de Zamora, de la que extractamos.

«Se tomó el acuerdo entre riscos y se ha realizado entre pinos. No hace mucho tiempo se celebró, bajo los gigantes brazos amorosos de la Cruz de los Caidos, un Congreso Nacional de Cooperadores Salesianos. Allí, entre aquellos riscos, se tomó, entre otros, el acuerdo. Para fomentar la fraternidad entre las varias familias salesianas sería conveniente que los Cooperadores, que son la tercera familia de esta Sociedad maravillosa, visitaran de vez en cuando las casas de formación donde se preparan para su apostolado fecundo los jóvenes de la primera familia en la piedad y en el espíritu propio de la Congregación.

Y en Zamora comenzó en seguida a realizarse el acuerdo.

Un magnífico autocar y un grupo selecto de Cooperadores zamoranos. El fin del viaje era el gran Colegio Filosofal de Medina del Campo, pero había que gozar de las bellezas del camino. Parada en Toro. Visita a la Colegiata.

Extasis ante la vega, variada como un tapiz y acariciada por el río de los Romances.

Tordesillas. Recuerdos para Doña Juana,



MEDINA DEL CAMPO. — Los Cooperadores de Zamora en su visita al Estudiantado filosófico de la Inspectoría, donde fueron acogidos con todo cariño y donde pasaron un día de imborrables recuerdos.

la enamorada, y una oración para el Cristo Rey de las monjas carmelitas.

Pasamos por la Plaza de Medina y hablamos a los viajeros de la Gran Reina Católica. Teníamos prisa por llegar al fin y el fin era un gran colegio entre pinos en lo que se ha transformado el gran hotel del antiguo Balneario de las Salinas, famoso en toda España. Allí se educan los filósofos de la Inspectoría de Zamora, y como esta Inspectoría crece a un ritmo de juventud que todos los colegios le resultan pequeños, allí ha habido que llevar un gran grupo de niños aspirantes que han ido a luchar con sus gorjeos inocentes con el canto de los pájaros.

En el regío comedor del viejo balneario nos sentamos en el ágape fraternal todos los hijos de Don Bosco. Presidió el Inspector, el Rector del Colegio, el Delegado Inspectorial y el Delegado Diocesano de los Capuchinos. Al terminar el café los estudiantes nos habían preparado una de sus sabrosas sobremesas. Allí hubo de todo. Versos, música, representaciones, chistes, discursos. Una hora inolvidable de paz y de regocijo.

Y al ver en aquel comedor hombres y mujeres de la calle, religiosos observantes, estudiantes, niños, en una unión y en una fraternidad tan alegre y tan santa, yo pensaba: Sí, todavía hay hermanos. En este mundo de disensiones, de guerras, de odios, de rencillas, ¡todavía hay hermanos! Todavía tiene Cristo oasis frondosos en un desierto árido de rencores. Aquí están unidos con el lazo tierno del amor las tres familias salesianas: Todos con un padre, Don Bosco y todos con una madre, María Auxiliadora.

Al regreso visitamos el Castillo de la Mota con todas sus bellezas. Y rezando el Rosario y cantando, llegamos a Zamora, esperando con ansia la siguiente.»

MUNDO SALESIANO

DON BOSCO EN KATANGA

AUNQUE es pronto para decir si Katanga formará un estado independiente o bien se federará con los cinco restantes estados del Congo, desde nuestro punto de vista salesiano no cabe sino alegrarnos y dar gracias a María Auxiliadora de que los acontecimientos, que tan tristemente notorio vienen haciendo al Congo desde poco más de un año, hayan perdonado en gran parte a Katanga, cuyos dirigentes se han mostrado más sensatos y equilibrados que los de los otros estados. Su formación católica no es ajena a ello. Nuestros lectores saben que el Ministro de la Gobernación, Antonio Munongo, es antiguo alumno y Cooperador salesiano.

KILOBELOBE - KATANGA.— Don Bosco continúa avanzando en el Congo. Casas-Misión y Capillas siguen levantándose para afirmar las conquistas y seguir irradiando a Cristo. Arriba, la Iglesia dedicada a Santo Domingo Savio, obra del Coadjutor salesiano Geerkens. Al lado, la escuela aneja. Delante del edificio, Monseñor Lehnen, Vicario Apostólico y las autoridades que asistieron a la inauguración el pasado 31 de marzo.



En Katanga la Obra Salesiana florece y comienza a dar los frutos de cincuenta años de labor.

Katanga es aproximadamente como España con sus 500.000 kilómetros cuadrados. Su suelo está formado en su mayor parte por una meseta cuya altitud oscila entre los 1.000 y los 1.700 metros; debido a esto los calores ecuatoriales se dulcifican haciendo soportable el clima.

Grandes bosques cubren la mayor parte del terreno y en el subsuelo riquísimas minas de cobre, febrilmente explotadas, hacen de Katanga el primer país exportador.



Delicada situación de la Iglesia

La situación de la Iglesia, de un año a esta parte, ha empeorado mucho en el Congo. La independencia desató instintos primitivos, que dieron origen a lamentables sucesos; no así en Katanga. En tres de los seis estados congoleños se atropelló despiadadamente a los sacerdotes y religiosas blancas; los sacerdotes y obispos nativos y los mismos fieles sufrieron vejámenes y molestias.

Hasta hace un año los enemigos de la Iglesia trabajaban solapadamente; a partir de julio de 1960 la campaña contraria es abierta y activa, no sólo de palabra, sino de hecho. Dos son los principales enemigos: el comunismo, responsable en gran parte de lo sucedido con nuestra religión y el islamismo: mercaderes árabes están repartiéndose profusamente el Corán e invitan a los estudiantes negros a trasladarse a Dar es Salam para estudiar en las escuelas coránicas.

No obstante, la Iglesia, que cuenta con numerosos Obispos y sacerdotes nativos y religiosos de ambos sexos negros, mira más confiada el porvenir aunque la pérdida de muchos brazos no ha dejado de ser un rudo golpe. Existe la jerarquía, hay clero y religiosos; todos ellos han dado prueba de una fe firme y robusta en las recientes y presentes persecuciones; existen por consiguiente los elementos necesarios para que la Iglesia siga avanzando.

KAFUBU.—Las Hijas de María Auxiliadora sostienen en Katanga varios orfanatos, además de otras obras. Su labor necesaria para el misionero es altamente apreciada por la población indígena.



ELISABETHVILLE.—El Colegio San Francisco de Sales, fundado en 1812, está formado hoy por un conjunto de edificios modernos. Las Casas Salesianas en Katanga son dieciséis.

Los Salesianos llegan a Elisabethville

El 8 de diciembre de 1911, en Lieja, despedían cordialmente a tres sacerdotes y otros tantos Coadjutores salesianos que pocos días después zarpaban del puerto de Amberes rumbo a la colonia flamante de Bélgica, el Congo.

Largas habían sido las negociaciones entre el Gobierno belga y los Salesianos. Aquél, decidido a colonizar las tierras ecuatoriales, quería que no faltara el elemento civilizador católico, tanto más que los pastores protestantes norteamericanos, establecidos en el Congo, comenzaban a crearles dificultades con Estados Unidos.

Algunos Obispos belgas comprendieron que la Obra Salesiana, basada en las escuelas profesionales, era muy adecuada para lo que se pretendía e intervinieron. El famoso Cardenal Mercier, el de la renovación escolástica, llegó a Turín para pedir a Don Rua, enfermo ya de muerte, que dispusiera la partida de los Salesianos hacia Katanga. Don Rua prometió y Don Albera cumplió.

Desembarcaron los Salesianos en Ciudad del Cabo y remontaron en ferrocarril hasta Elisabethville, donde plantaron las primeras tiendas. Tiempos heroicos aquellos primeros años, años de sacrificios grandes y escasísimos frutos. En Elisabethville fundaron las primeras escuelas profesionales que se vieron en Africa negra y atraieron a ellas jovencitos sacados de las tribus.

Desde Elisabethville, la Obra Salesiana se fué extendiendo lentamente; primero a Kiniama, en plena selva, aislada de la capital, a 120 kilómetros. Los Salesianos construyeron, por sus propios medios, 80 kilómetros de la actual carretera que la une con Elisabethville. Poco después La Kafubu, Sakania, Mokambo, iban cayendo bajo el radio de acción.

Nada arredró a los primeros hijos de Don Bosco que siguiendo las enseñanzas paternas se conquistaron las simpatías de blancos y nativos: la primera banda compuesta en África por muchachos negros arrastraba tras sí a todos los habitantes de la población que visitaban, dando ocasión al salesiano para misionar: sabiendo que nada se puede conseguir en un poblado sin la benevolencia del jefecillo, el salesiano se presentaba con su *schola cantorum* y unas cuantas coplas en su honor lo maduraban, consiguiéndose de él cuanto apetecía. Pero la ayuda principal les venía de aquellos alumnos de las escuelas profesionales de Elisabethville, que una vez aprendido su oficio y bautizados se convertían en el prestigioso catequista.

Una idea de las dificultades de los primeros años la proporcionan las estadísticas: en Sakania, hace cuarenta y cinco años, había sólo 6.000 habitantes, de ellos se hicieron católicos 17 en 1917; en 1920 ya eran 26 y en 1922 llegaban a 68.

La profecía de Don Bosco

Hoy en el cuadro general de Katanga la Obra Salesiana figura con una Inspectoría

KANSEBULA-SAKANIA. — *Noviciado Salesiano. «Tus hijos vendrán de lejos». También desde Katanga le vienen hijos a Don Bosco; un día serán ellos solos los que llevarán adelante la herencia del Padre.*



TIUSENDE-SAKANIA.—*Con diez centros de Misión como éste de Tiusende cuenta el Vicariato apostólico de Sakania, Katanga. Todos ellos, de líneas agradables, cuentan con una capilla, escuela, residencia, y a veces, también dispensario médico.*

dedicada a la Asunción de María con sede en Elisabethville y 16 colegios entre escuelas profesionales, de segunda enseñanza y elementales con unos cinco mil alumnos y con el Vicariato Apostólico de Sakania, cuya sede radica en Kafubu. Al frente del mismo se halla un Obispo salesiano, Monseñor Lehaen; cuenta con un seminario diocesano, regido por Salesianos, que prepara el futuro clero secular para cuando se convierta en diócesis, y diez puestos de misión, donde Salesianos e Hijas de María Auxiliadora comparten el trabajo.

Se publica el **BOLETÍN SALESIANO** y el *Don Bosco Shiwe*, dedicado al reclutamiento de vocaciones sacerdotales y de Coadjutores para las escuelas profesionales, que tienen reservado un papel preponderante en el avance económico social de Katanga.

Actualmente el Vicariato Apostólico de Sakania cuenta con 16.000 católicos sobre 42.000 habitantes. Dato este que habla eloquentemente de la labor realizada.

Don Bosco se ha conquistado en Katanga un nombre y un puesto de honor gracias a la labor de sus hijos. Sus Cooperadores, antiguos alumnos, esparcidos por todo el territorio son sal y levadura del catolicismo. La devoción a María Auxiliadora ha penetrado asimismo profundamente.

La visión que Don Bosco tuvo en Barcelona sobre la presencia salesiana en África va tomando cuerpo. ¿Cuándo los Salesianos del África central se darán la mano con los del Norte?

NOTICIARIO GRAFICO



OPORTO.—Feria del Libro. El Subsecretario de E. Nacional felicita al Director de Oporto por la presentación del «stand» salesiano.



MANIPUR.—Acaba de llegar la Virgen. Sus hijos le saludan gozosos.



UDINE (Italia).—Templo dedicado a San Juan Bosco. Mide 26 por 18 por 15 metros. Su airoso campanario se recorta en el cielo.



HONG-KONG.—Huerfanitos obsequian con una velada a sus bienhechores.



HUA-HIN.—Los reyes de Thailandia felicitan a la banda de música salesiana por la impecable ejecución de las piezas tocadas.

DIEZ NOTICIAS EN UNA PAGINA

Vaticano

S. S. Juan XXIII ha nombrado dos nuevos Obispos salesianos argentinos; Monseñor Jaime de Nevares y Monseñor Eugenio Magliano; ambos nacieron en Buenos Aires. El primero ha sido designado para la diócesis del Neuquén y el segundo para la de Río Gallegos, de reciente creación.

Bélgica

La Exposición Misionera, que anualmente se celebra para propaganda de las Obras M. Pontificias en Banneux, ha sido preparada el presente año por los Salesianos e Hijas de María Auxiliadora. La exposición fué un éxito y se recibieron numerosas felicitaciones.

Birmania

Los Amigos de Domingo Savio están echando profundas raíces entre los alumnos paganos del Colegio salesiano de Mandalay. Esta organización cultiva el espíritu de lealtad, honor y servicio entre sus miembros. Se confía que muchos de ellos abracen el catolicismo, pues son budistas.

India

Las Hijas de María Auxiliadora al llegar a su nueva casa de Lenovia, tuvieron la grata sorpresa de que la Virgen les estaba esperando; los propietarios de la finca al re-

tirarse dejaron una estatua de la Virgen de Fátima a la que ellos también honraban, aun siendo paganos, como obsequio. Ha quedado abierta una escuela de infancia y elemental.

Irlanda

Por primera vez se ha escrito en lengua irlandesa la vida de Domingo Savio. Se debe a la pluma del literato Martín Corboy, que ha trazado la figura del santo jovenito con singular maestría y fidelidad. La obra ha tenido gran difusión entre el elemento escolar.

Israel

La escuela agrícola de Beit-gemal, ha estado a punto de cerrarse dadas las leyes anticatólicas, pero la Providencia se ha servido de una expedición de refugiados polacos, entre los que había numerosos matrimonios mixtos, con hijos católicos. El Nuncio del Papa pidió a los Salesianos se hicieran cargo de ellos y así la escuela salesiana puede seguir haciendo bien a la juventud.

Paraguay

El Arzobispo de Asunción mostró su estima hacia los Salesianos entregándoles el Cirio Pascual, que recibió del Papa la pasada Pascua. El Papa acostumbra enviar como señal de afecto el Cirio Pascual empleado en el oficio del Sábado santo; este año lo envió al Arzobispo de Asun-

ción. Lo recibió el Sr. Inspector del Paraguay acompañado de varios Directores.

Perú

Dos sacerdotes, antiguos alumnos salesianos peruanos han sido creados Obispos por el Papa, recientemente: Monseñor Mario Cornejo y Monseñor Erasmo Hinojosa. Los dos consagraron una de sus primeras visitas a los Colegios de Lima y Arequipa respectivamente, siendo acogidos con grandes muestras de alegría.

Portugal

En la Feria del Libro de Oporto, los salesianos han puesto una caseta que ha llamado poderosamente la atención por ser netamente católica. El Subsecretario de Educación Nacional felicitó al Director, quien le obsequió con un «Don Bosco en el mundo». El Subsecretario, al ver la efigie de Don Bosco en la tapa, exclamó: «Oh, nuestro querido Don Bosco». Para muchos han constituido una verdadera sorpresa las ediciones salesianas.

Thailandia

Los reyes de Thailandia tuvieron ocasión de escuchar y ver durante un partido de fútbol piezas y evoluciones de la banda salesiana de Hua Hin. Al terminar el partido, los reyes, conocidos por su afición a la música, felicitaron cordialmente a los muchachos.

ESPAÑA SALESIANA

Monseñor Pintado consagra un altar en Monzón

MONZÓN.— Recientemente, el día 27 de mayo, S. E. Monseñor José F. Pintado consagró el altar mayor de la iglesia del Colegio Salesiano de Monzón.

Previamente a la ceremonia, el Excmo. señor Obispo, Coadjutor de Méndez, fué recibido por las autoridades locales, Cooperadores, Antiguos Alumnos y alumnos del Colegio. Terminada la recepción, en la que hubo un festival de jota en honor del Prelado, se procedió a la consagración del altar y celebración de la Santa Misa.

Actuaron de padrinos la distinguida señora doña Angeles Elpón y don Francisco Ribera, ambos de Monzón.

También se bendijo la nueva imagen de San Juan Bosco y Santo Domingo Savio, obra del escultor, antiguo alumno de Sarriá,

MONZÓN.—Conjunto del altar mayor de la iglesia salesiana En su reciente visita a España, Monseñor Pintado consagró el altar.



MONZÓN.—Detalle de la estatua de San Juan Bosco colocada en el altar mayor de la iglesia salesiana.

Juan Puigdollers. Completando el altar se ha pintado el ábside por mano del también antiguo alumno, Pedro Falcó, y el comulgatorio, habiendo sido embalsosado de mármol todo el presbiterio.

Todo lo realizado para embellecer la iglesia es donación generosa de la Cooperadora y bienhechora, doña Angeles Elpón.

Triunfal recibimiento a Monseñor Pintado en su ciudad natal

HUESCA.—Desde hacía cuatrocientos años que no entraba en Huesca un Obispo nacido en la ciudad; esto era más que suficiente para que toda la población se animase a prepararle un recibimiento apoteótico. Si se añade que el Obispo era Salesiano y que todo lo salesiano tiene solera en Huesca, comprenderemos que la llegada de Monseñor Félix José Pintado a su ciudad constituyó un acontecimiento de primer orden.

Una imponente multitud de coches y motos salió a Estrecho Quinto, donde recibió el primer homenaje de las autoridades, clero y Familia Salesiana. Allí mismo se formó la caravana impresionante de coches, que en imponente desfile puso rumbo hacia la ciudad, a la que llegó a las ocho en punto, precedida de la Policía de Tráfico.

Las calles, llenas de público, y los balcones engalanados, resonaron en aplausos y vitores al paso del coche del Obispo oscense. La comitiva se dirigió al Colegio Salesiano de San Bernardo, en cuyo patio tuvo lugar el acto oficial de bienvenida.

La estancia de Monseñor Pintado en Huesca dió ocasión a diversos actos y recepciones privadas y públicas. Fué muy bien





MONZON.—Momento de la consagración de la piedra del altar mayor por el Obispo misionero salesiano, Monseñor Pintado.

acogida por el Ayuntamiento y pueblo la noticia de la fundación en tierras ecuatorianas de una Misión, núcleo de un futuro poblado, llamada de San Lorenzo de Huesca. El párroco de la iglesia de San Lorenzo al saberlo le prometió la estatua del santo para la iglesia de la Misión y el Ayuntamiento le acordó una subvención.

Monseñor Pintado ha dejado en Huesca una estela de simpatía y fervor misionero y salesiano.

Inauguración de unas naves para talleres

TARRASA.—Se han inaugurado las naves que, con destino a la enseñanza profesional, se han levantado en las Escuelas Populares Salesianas de esta ciudad.

Allí estaban los doscientos niños alumnos de primaria, futuros aprendices de las Escuelas Profesionales Salesianas, y sus padres, ilusionados con las bellas perspectivas que para la educación de sus hijos les ofrecen, obreros dotados de unas justas y dignísimas ansias de superación. Las autoridades, presididas por el alcalde, don José Clapés, acompañado del señor Lligoña, juez de Tarrasa; por miembros del Consistorio Municipal, de la Cámara Oficial de Comercio e Industria y del Instituto Industrial, varios destacados industriales de la ciudad y buen grupo de antiguos alumnos salesianos, entre los que citamos a don Jorge Alsius, arquitecto director de las obras.

En la representación eclesial, junto al Prior, doctor Llauger, los párrocos de Santa Cruz, San Cristóbal, Sagrada Familia, que ofició en la procesión la bendición de los locales y Santa Misa; Vicario de San Pedro, Rector del Colegio de las Escuelas Pías con otros Padres de la Comunidad, y otros varios eclesialísticos.

Después de la breve procesión, que reco-

rió devotamente los alrededores del Colegio, se entró en las amplias naves que, en la llamada forma «diente de sierra», ocupan con su galería y servicios correspondientes, seiscientos metros de superficie, donde se había instalado un altar. Bendecidos los nuevos locales, se celebró la Santa Misa, ambientada comunitariamente por los cantos y recitados de los alumnos, conmoviendo de modo particular la salmodia de las preces por las intenciones generales de la oración litúrgica y la recitación en cadencia del Padrenuestro. Muchos niños, algunos por primera vez, y no pocos asistentes, se acercaron a recibir a Jesús Sacramentado.

Concluido el Santo Sacrificio, se desarrolló una simpática velada, con himnos juveniles, discursitos por un pequeño, que arrancó estruendosos aplausos, sobre todo cuando resumió en el señor Clapés el nombre de todos los bienhechores de la Obra; poesía a la Virgen Santísima y a San Juan Bosco-trabajador; dos piezas de la rondalla, integrada por catorce niños de las Escuelas; las palabras de gratitud del Padre Inspector-Provincial de los Salesianos y las emocionadas del alcalde, que cerraron el acto.

Para estrechar los lazos entre el Colegio y los Padres de familia

ALCALÁ DE GUADAIRA.—Rebasaron la significativa cifra de 400 los comensales asistentes —en la noche del 21 de junio pasado— a una cena servida en los patios del Colegio Salesiano de Alcalá de Guadaíra.

Con ella se pretendió una doble finalidad: agasajar en su onomástico al P. Director, don Luis Valpuesta, y estrechar más los lazos que deben unir el afán salesiano y la educación de la familia.

Allí se reunieron Antiguos Alumnos del Colegio, Cooperadores y especialmente padres de familia.

En la presidencia figuraban, con el homenajeado, el señor alcalde de la ciudad, don

VALENCIA.—Grupo de señoritas, antiguas alumnas y Cooperadoras que han practicado ejercicios espirituales cerrados.





IMPOSICION DE LA GRAN CRUZ DE BENEFICENCIA CON DISTINTIVO BLANCO A LOS EXCMOS. SRES. CONDES DE BUSTILLO

SEVILLA-TRIANA.—El domingo 21 de mayo se celebró en las Escuelas Salesianas de San Pedro, de Triana, la imposición a los señores Condes de Bustillo, sus caritativos bienhechores, de la Gran Cruz de Beneficencia que recientemente, a propuesta del ministro de la Gobernación, les ha sido otorgada por el Gobierno.

El acto se celebró en el salón teatro de las Escuelas, completamente lleno.

El Director Rvdo. P. D. José Manuel Martín, en un breve discurso, hizo historia de la fundación y vicisitudes de aquel centro, debido a la caridad de los Condes, los que, conmovidos ante el abandono en que estaba la niñez trianera, acometieron la construcción que fué ampliándose en sucesivos periodos hasta el punto de ser hoy unos 1.300 los niños que allí reciben educación y enseñanza.

Seguidamente verificó la imposición don Alfonso Jaramillo, presidente de la Comisión organizadora del homenaje, en nombre del señor alcalde, que se hallaba indispuesto.

A continuación el Conde de Bustillo leyó unas cuartillas expresivas del agradecimiento de su esposa y del suyo propio, siendo muy ovacionado.

Pedro Gutiérrez Calderón, y las más significativas autoridades civiles y eclesiásticas de este bonito pueblo sevillano.

La proximidad de los jardines de la casa, la agradable temperatura, la cuidada iluminación, las banderas y gallardetes y hasta su adecuada música de fondo, dieron especial realce a tan hermoso acto.

A los postres dirigió la palabra a los presentes el actual y dinámico presidente de la Asociación de Antiguos Alumnos, don Paulino García-Donas López, ofreciendo al señor Director —y en su persona a la Congregación Salesiana en Alcalá— el común afecto de cuantos en esa noche se reunían para homenajearle.

Seguidamente hizo uso de la palabra, con su característico estilo y un acento de honda sinceridad, don Juan Moya, prestigioso abogado de Sevilla, nacido en Alcalá y antiguo alumno de este Colegio y del de Utrera.

Mostró su asombro, en primer término, por la numerosa concurrencia de comensales. Evocó luego años convividos con don Luis en su primera juventud y dedicó atinadas reflexiones al problema de la educación juvenil y al problema de la colaboración estrecha e inteligente entre el hogar y el colegio.

Las palabras del señor Moya fueron largamente aplaudidas.

La cena se dió por terminada con las sustanciosas y breves «Buenas Noches» Salesianas.

Dió las gracias el P. Valpuesta, y animó a los presentes a estrechar más y más las relaciones entre los padres y los Salesianos. «La educación es acto de amor. Que el padre del niño sepa lo que éste hace en el Colegio; que los educadores sepan lo que el niño hace en casa...»

A la salida se repartió una estampita-recuerdo.

La Comisión organizadora del acto, alentada y dirigida por don Antonio López, se ha apuntado un sonado triunfo en su haber, y la labor de los hijos de San Juan Bosco en Alcalá de Guadaíra se ha visto correspondida por una muestra señaladísima de simpatía y cariño.

La Prensa sevillana se hizo eco de este homenaje.

Maria Auxiliadora en la Alcarria

GUADALAJARA.—Hace ya más de treinta años que la devoción a María Auxiliadora penetró en estas tierras alcarreñas. Fué Mohernando la cuna de este popular fervor. Desde allí se propagó a los pueblos vecinos, y es consolador ver la imagen de la Auxiliadora presidir los altares de multitud de capillas e iglesias.

Hoy, a la distancia de ocho años de cuando los Salesianos entraron en Guadalajara, la Archicofradía, que cuenta con un millar de asociados, celebra anualmente, con gran solemnidad e impresionante concurrencia, la novena y fiesta de María Santísima Auxiliadora, que tienen su digno y triunfal remate en el solemnisimo Pontifical y la grandiosa procesión. En la tarde del 24 de mayo, la Virgen de Don Bosco, en su flamante carroza, recorre sonriente las calles de Guadalajara escoltada por cincuenta y siete esbeltos estandartes, con las advocaciones de las letanias marianas, costeados por los archicofrades y numerosos devotos que la Virgen Auxiliadora tiene ya en esta capital alcarreña, tan ancha de corazón y tan ferviente como sus extensos campos y su ardiente sol.

Desde estas columnas hacemos pública nuestra profunda gratitud a nuestro dignísimo señor Cura Párroco, don Julián García, que al cedernos desinteresadamente la parroquia para los cultos mensuales de María Auxiliadora ha hecho posible esta portentosa expansión de la devoción a nuestra Madre y Reina.



CORDOBA.—En el certamen catequístico inspeccional del presente año obtuvieron el primer premio dos aspirantes de Montilla y un alumno de Posadas; el segundo correspondió a un alumno bachiller de Ronda a otro de Córdoba y a un aspirante de Montilla. Estos certámenes, celebrados para dar el mayor realce a la enseñanza del Catecismo tan querida de Don Bosco, son seguidos con la mayor atención por los escolares de toda la Inspectoría, considerando un gran triunfo llevarse el banderín de honor. En la foto el Señor Inspector de Córdoba con los vencedores.



PASAJES.—Por primera vez se ha celebrado en este hermoso rincón de Guipúzcoa la procesión de María Auxiliadora. El encantador paisaje que servía de fondo al paso triunfal de María Auxiliadora, invitaba a amar más a la Hermosura del Cielo. La devoción a la Virgen de Don Bosco penetra rápidamente entre el pueblo vasco de recia raigambre cristiana.



← GUADALAJARA.—María Auxiliadora recorre en triunfo las calles de la capital.

DE NUESTRAS MISIONES

**MIGUEL
BLANCO**

**COADJUTOR
SALESIANO**

Por
DON ANTONIO GIACCONE

S. D. B.



**Es español y
el único so-
breviviente
de los funda-
dores de la
Misión Sale-
siana de Río
Negro.**

Le escribo estas letras para comunicarle que hemos celebrado solemnemente el 50 aniversario de profesión de nuestro incomparable hermano el Coadjutor don Miguel Blanco, único sobreviviente de la primera expedición misionera a Río Negro.

En dicho día, por disposición providencial, el avión militar que hace el servicio mensual entre nuestras Misiones salió de Manaos a deshora, recogiendo en una de las escalas a Monseñor Dimitrovitsch y al señor Inspector. Llegados a Taracúá, avisaron al Comandante que en aquel día en Jaguareté estaban de fiesta homenajeando al primer misionero de Río Negro. El piloto cambió rumbo y en lugar de dirigirse a la Misión de Pará, según programa, aterrizó en Jaguareté y de esta suerte ambos superiores con los pilotos presidieron la fiesta y la velada: cantos, discursos, poesías..., pero lo que más conmovió al buen Coadjutor fué la lectura de una bendición especial de S. S. Juan XXIII, leída por el Señor Inspector, como asimismo un hermoso autógrafa del Rvdmo. Sr. Ziggotti, fechado en Brasilia.

Decía el escrito: «Al veterano de Río Negro, de la primera y de esta hora misio-

nera, la Virgen y Don Bosco colmen de bendiciones y de todo favor espiritual y material. Gracias, gracias y augurios de otro jubileo de los sesenta y setenta años de profesión de tu affmo. Don Ziggotti».

El Sr. Blanco ha transcurrido en esta Misión más de cuarenta años ocupado en diversos menesteres: profesor, despensero, zapatero, actor de teatro, cronista puntual y fiel, narrador atrayente de episodios misioneros, pero sobre todo buen religioso como quería Don Bosco a sus Coadjutores. Cuánta paciencia la suya con los indios las vísperas de las grandes fiestas; no le dejan punto de reposo, en su calidad de despensero; atiende a centenares de clientes, siempre alegre, sonriente y cuando el trabajo acucia más y los clientes más molestos y abundantes entona una canción para animarse un poco y luego reemprende la tarea.

Le agradecería publicara estas líneas en el BOLETÍN SALESIANO español haciendo un llamamiento caluroso para ver si otros connacionales suyos se animan y se vienen hasta nuestra Misión para seguir dándonos los ejemplos de este modelo de Coadjutor salesiano.



BRASIL.—El P. Colbachini († en 1960), primer misionero salesiano que, sin arreararse por la muerte de sus hermanos, los PP. Fuchs y Saccilotti, logró establecer contacto con los chavantes hace ocho años. Un día se le presentó un indio entregándole un arco y unas flechas con las que había determinado matarle; María Auxiliadora paró la mano del salvaje. Gracias a sus esfuerzos fué posible ir estableciendo diversas estaciones misioneras.

LA TRIBU INVISIBLE

Los auwé o chavantes constituyen un caso típico de retorno a la selva después de un primer acercamiento a la civilización y a la religión que tuvo lugar hace cien años por obra del misionero capuchino Rafael de Tagia.

Empujados por los blancos, ávidos buscadores de oro, diamantes y de feraces tierras, se vieron obligados a abandonar sus moradas primitivas, al norte de la meseta de Goias, donde hoy se levanta la modernísima ciudad de Brasilia.

Se adentraron en el Mato Grosso, en la floresta más espesa y extensa del mundo, estableciéndose entre el río Das Morteis y el Xingú, donde todavía acampan.

Hicieron de la zona situada entre los dos ríos su tierra y la defendieron denodadamente, rechazando cuantas incursiones los blancos intentaron.

Hasta el 1951 no se reconciliaron con la civilización y ello fué gracias al Padre Colbachini que habiéndose encontrado con un grupo de chavantes, restableció la paz. Desde entonces más de 700 se han acercado a Sangrodouro, Meruri, San Marcos y Santa Teresina, pero otros muchos, no se sabe cuántos son, vagan por 245.000 kilómetros cuadrados de selva.

Por segunda vez consiguientemente se está realizando la civilización y evangelización de los chavantes. Dieciocho misione-

ros e Hijas de María Auxiliadora trabajan con grandes dificultades entre una tribu de las más primitivas de la tierra.

Una de las mayores dificultades estriba en que los chavantes son agricultores, pero nómadas; explotan un terreno y lo abandonan por otro más fértil. Las Misiones se han provisto de tractores y les enseñan el uso de abonos con la esperanza de poderlos retener.

Los chicos hablan y leen el portugués lo suficiente para hacerse entender, pero aun sabiéndose de memoria el Catecismo lo comprenden poco, porque los conceptos de la religión cristiana son totalmente nuevos para su mentalidad y faltan las palabras para poder traducirlos a su lengua.

A continuación damos unas notas acerca de los chavantes, recogidas por un misionero salesiano que, con habilidad, ha sabido adentrarse en su lengua y costumbres.

La caza con el fuego

Mientras las doradas panochas de maíz maduran al sol cociente, los auwé miran

con ávidos ojos y se golpean el vientre con las manos, pregustando el placer de comerse las. La tentación siempre acecha y hay que luchar mucho para lograr que lleguen a madurez.

Para huir de la tentación deciden salir de caza, es el tiempo de la segunda cacería anual: la caza con fuego.

Algunos hombres, mandados por delante, localizan el lugar donde la caza parece más abundante. Los cazadores llegan, rodean el bosque y pegan fuego; se trata de una vasta zona de unos cuantos kilómetros de radio.

En el cerco de fuego los animales se revuelven y agitan en busca de una salida. Por el único lugar donde no arde el fuego, a propósito así dejado, no tardan en salir los grandes osos hormigueros, los ciervos, los jabalíes..., allí les esperan empuñando el *uibrú* los chavantes que, entre gritos y voces, van amontonando las piezas cobradas, que servirán para las próximas fiestas.

Los horribles vampiros son muertos a flechazos al vuelo. Cargados de botín los indios tornan a sus cabañas.

Los «uaptés»

Después de la gran caza los hijos dan su adiós a las familias para hacerse *uaptés*. Se llaman *uaptés* los niños durante el período de su formación para hombre y guerrero o sea, miembro activo de la tribu.

Hasta los siete u ocho años viven los niños con sus madres y de ellas dependen para todo. Pasada esa edad se hace cargo de los niños un anciano de la tribu y pasan a vivir en una choza común.

La ceremonia del adiós se verifica durante las primeras horas de la tarde. Consiste en ponerles un collar en cuyos extremos van dos uñas de ciervo o dos plumas

TIPO CHAVANTE.—El indio chavante es de estatura media y complexión recia. Alterna la caza y la pesca con el cultivo del maíz y la mandioca. Lo demás, cuentas para sus collares, plumas para sus cabezas y tintas para pintarrajarse se lo da la selva. Escarmentado de los blancos, que en los últimos cien años lo arrojaron de la meseta de Goiás, donde tenía sus primitivos poblados, huye de ellos mientras los acecha para darles muerte. Unos 700 chavantes admiten la presencia del misionero salesiano y viven con él en la selva.



de araras. En los omóplatos les pegan con resina unas plumas de papagayo o de cualquier otro pájaro, con lo cual quieren darles a entender que se deben asemejar al ciervo y a los pájaros en su veloz carrera.

Las mujeres dan comienzo a unos cantos lánguidos de adiós y las lágrimas corren en abundancia. El anciano encargado de los *uaptés*, pintarrajeado de negro y rojo, los colores de los guerreros, y llevando en su mano el *umhudu*, o clava de la ceremonia, acompaña a cada muchacho hasta la choza-escuela, en cuya puerta un pariente les quita los adornos, que se conservan como recuerdos.

Cuando todos los niños están congregados, el jefe les hace en el muslo con un hueso de ciervo tres incisiones, de las que brota abundante la sangre, que es taponada con polvo de *embirusu*; acto seguido comienza la competición a ver quien corre más.

Esta competición corre a cargo de los hombres casados y de los mozos. Consiste en ver quién llega primero a una meta cargado con un grueso tronco de 60 centímetros de grueso y un metro de largo. Quien lo deja caer queda descalificado. A una señal, que imita el grito del avestruz americano, se pasan los troncos unos a otros a modo de relevos.

Al caer el sol comienza la danza: los dos grupos que han participado en la carrera avanzan a paso de danza desde los dos opuestos extremos del poblado para cruzarse en el centro del mismo. Terminada la danza todos se retiran a sus cabañas.

Los «uaptés» no pueden comer

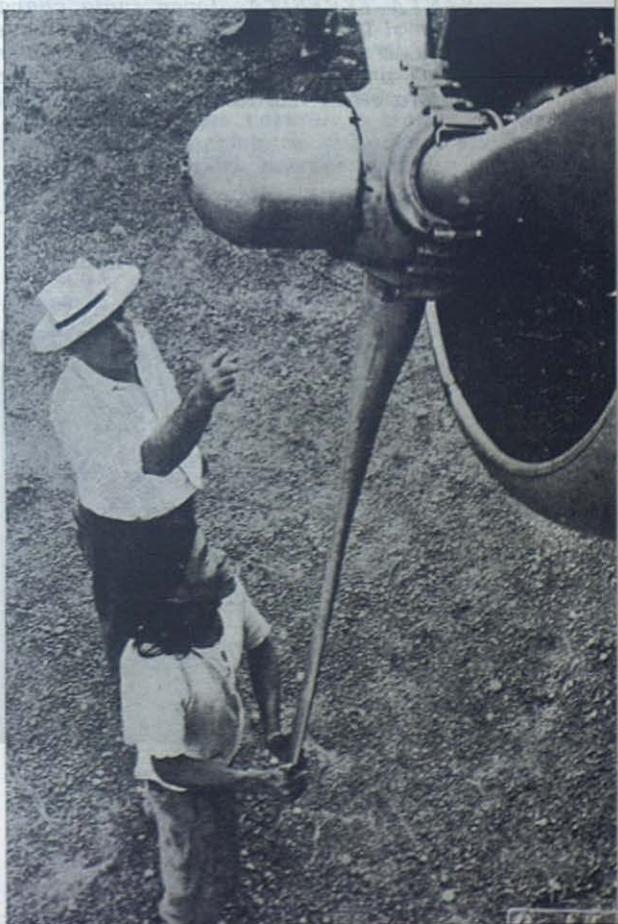
La vida de los *uaptés* no es nada envidiable. Son como los esclavos de los adultos para cualquier cosa, ellos les buscan las simientes con que hacen los collares, ellos

han de dar en el bosque con las cortezas ornamentales, con el *urusun* y el *ginipapo* con que se pintarrajean.

Su alimentación se la han de procurar ellos mismos. Solo ocultamente sus madres pueden alguna vez darles algo. Si cazan o pescan se lo han de comer a escondidas, pues todo adulto tiene derecho a hacerse entregar todo cuanto los *uaptés* tienen y esto inmediatamente y sin chistar. A veces, mientras comen tranquilamente en el interior de la floresta, basta un pequeño hilo de humo para traicionarles: inmediatamente se presenta algún indio adulto a quitarles lo que comen, llevándose todo; más de una vez sus estómagos quedan vacíos todo el día.

En las muchas noches del año en las que se celebra la danza sagrada, y ha de durar ininterrumpidamente toda la noche, se les reservan las horas más incómodas: hacia las dos de la madrugada cuando apunta en el cielo la estrella *ciruru*.

El período de formación termina cuando el *uapté* es ya robusto y capaz de seguir a los guerreros, esto es, hacia los catorce



MERURI (Brasil).—Gracias a la aviación es posible comunicarse pasablemente en la selva brasileña. En los centros-misión uno de los primeros trabajos consiste en construir un aeródromo que permita aterrizar a los aviones ligeros; así son posibles escenas como la presente: el chavante ase bien la hélice y mira con toda atención no eche a andar.



SANTA TERESITA—Joven india chavante. El misionero mira confiado el porvenir si logra que los indios le entreguen sus hijos para educarlos. La gran mayoría se convierten y libres de la influencia de los brujos y de las costumbres paganas preparan nuevas familias y nuevos poblados. Las Hijas de María Auxiliadora están realizando con las pequeñas salvajes una labor que no tiene precio.

años. Entonces con un ceremonial muy complicado toma posesión de su rincón en las cabañas de los mozos y por primera vez

en su vida se les da un nombre propio. Hasta entonces se le llamó con un nombre genérico común a todos los nacidos en la misma época.

Entre los chavantes el tiempo se divide en períodos o épocas de unos seis o siete años cada uno. Sus nombres, *Nojo-ú, Ti-roua, E-tepa, Ai-rire, Teu-ra, Tsa-daro, Ai-neroua, Bari-ú*. Estos son los nombres que reciben según la época en que hayan nacido, antes de recibir el nombre propio.



MISION DE SANTA TERESITA.—Choza del misionero. En esta misma choza pernoctó el Rector Mayor años ha y aseguró que no había visto nada tan pobre como esta Misión, en torno de la cual se congregaron los primeros chavantes.

Los primeros que llegaron a la Luna

Durante su educación, al *uapté* se le comunica el tesoro de conocimientos que guarda la tribu con todo celo: el significado de los ritos y de las ceremonias, los secretos de la caza y de la pesca, las normas de medicina e higiene, la explicación mitológica de los fenómenos de la naturaleza, las tradiciones y las leyes de la tribu.

Un día un misionero contaba a los chavantes que los rusos habían lanzado un cohete espacial a la Luna. Se echaron a reír porque los civilizados habían llegado tan tarde. Ellos, los *auwé*, hace muchísimo tiempo habían alcanzado la Luna y los astros trepando por un árbol. Ahora allí estaban tranquilos y felices.

Hablando del movimiento aparente del Sol, pues no tienen el concepto de redondez de la Tierra, afirmaban con todo aplomo que el Sol parte de la línea del horizonte al alborear y de noche vuelve atrás por el mismo camino.

—Si vuelve por el mismo camino, ¿cómo es que no se le ve?, pregunta el misionero.

Le respondieron de manera para todos inimaginable:

—De noche está oscuro. Por eso no se le ve cuando vuelve para atrás.

ERNESTO BELMONTE.
Misionero Salesiano.



BRASIL.—El caudaloso río Das Mortes, de trágico nombre, es el límite de los territorios celosamente guardados por los chavantes. A sus orillas cayeron a manos de los indios los dos primeros misioneros que intentaron acercárseles.

Bibliografía

GEORGES CHEVROT: *El Evangelio al aire libre*, versión española de Monserrat Civil Castellví, 11,6 x 18,2 cm., 202 págs.; rústica, 55 ptas.; sobrecubierta de Jordi Vila Rufas. Editorial Herder, Barcelona, 1961. Conocíamos de Monseñor Chevrot *Las pequeñas virtudes del hogar* y *El Evangelio en el hogar*, que publicó la misma Editorial Herder; la presente obrita, como las precedentes, está integrada por una serie de charlas radiofónicas dominicales —treinta para ser exactos— en las que se van señalando aplicaciones prácticas de enseñanzas de Jesús, a fin de que el cristianismo sea vivido con toda intensidad.

Monseñor Chevrot es maestro en el arte de la predicación. Su estilo es directo, moderno, y sus charlas tienen todo el vigor de la palabra viva. En la primera de ella nos dice: «Nuestro Señor predicaba a menudo al aire libre. Aunque hablaba también en las sinagogas y en algunas casas particulares, al atardecer solía departir familiarmente con sus apóstoles lo que no habían comprendido de sus enseñanzas dadas en público. Sin embargo, estas

conversaciones entre cuatro paredes no le habrían permitido atender al público en masa al que se proponía instruir. Su evangelio se dirige y se hace accesible a los hombres de todos los tiempos y de todas las condiciones, porque la verdad que encierra sobrepasa todas las filosofías. Jesús no es el profesor que desarrolla sus tesis. Como sus ideas brotaban de su corazón, su lenguaje es espontáneo y directo. Recurre a comparaciones de la vida corriente. Al pasar una bandada de gorriones sobre su cabeza les dice: «Mirad los pájaros del cielo». O les invita a inclinarse sobre las anémonas que matizan el prado que están pisando sus pies: «Considerad los lirios del campo». A veces, es un rebaño de ovejas que pasa ante el Maestro y sus discípulos, dirigiéndose a sus pastos.»

El autor de este libro sigue a Jesucristo en su predicación por el desierto. Los treinta capítulos en que se divide la obrita brindan un motivo de meditación y sugieren una aplicación práctica a nuestro vivir cotidiano. Por su fuerza persuasiva, por su tono paternal y sugestivo, es sumamente grata la lectura de *El Evangelio al aire libre*, que hará sentir a los cristianos el gozo de serlo.



MARIA AUXILIADORA gracias!

LA CIENCIA HUMANA NO PODIA

DEUSTO-BILBAO.—Me comunicaron que una tía mía, muy querida, se hallaba gravemente enferma, tanto, que el médico avisó al esposo que preparase lo necesario para el entierro, pues tenía una enfermedad de la cual la ciencia humana no podía hasta el presente salvar a nadie; que del millón se podía salvar una, pero no porque la ciencia lo curase.

En estos términos y mientras esperaba se le comunicase el fatal desenlace, me dió mi padre la noticia. Yo, entonces, llamando a unos cuantos chicos de mi clase les pedí hicieran una novena a María Auxiliadora para obtener la curación de mi tía. Aquel mismo día empezaron la novena, y yo al mismo tiempo hacía otra por mi cuenta, pues mis ocupaciones no me permitían unirme a ellos. Simultáneamente, otros familiares y amigos recurrieron a María Auxiliadora.

Nuestra Madre, solicitada desde tantas partes, obró el prodigio. Pocos días después recibí la noticia de que se hallaba muy mejorada y fuera de peligro. Preguntado después el médico sobre el caso contestó, con profunda humildad y sencillez, que la curación en forma alguna podía atribuirse ni a los medicamentos ni al acaso, sino solamente a una intervención divina, que él consideraba casi milagro. Por lo cual damos las más rendidas gracias a María Auxiliadora, y enviamos 100 pesetas para su culto.—Antonio López.

NO HABIA MANERA DE COBRARLA

SANTA CRUZ DE TENERIFE.—Nos debían una cantidad de dinero considerable; no había manera de cobrarla, y por esta razón pasábamos una situación económica casi desesperada. Por primera vez visité la capilla de María Auxiliadora y ante la Virgen recé. Creo que María Auxiliadora me escuchó, pues antes de las veinticuatro horas ya teníamos el dinero en nuestro poder y con ello la situación más aclarada. Adjunto 100 pesetas de limosna, como ofrecí, con el ruego que lo publiquen en el BOLETÍN.—M. R. L.

OTROS CORAZONES AGRADECIDOS

PUERTO REAL.—Exactamente hace un año mi esposo sufría unos dolores, para los que creíamos no hubiera solución posible. Me

encomendé a María Auxiliadora y una semana después estaba totalmente curado y restablecido. En agradecimiento le remito 50 pesetas para su culto. *Josefa Catalán.*

BARCELONA.—Ruego publiquen mi agradecimiento a María Auxiliadora por la obtención de dos gracias que considero providenciales.—*R. Miravittas.*

HERRERA DE PISUERGA.—Teniendo que presentarme a unos exámenes, los encomendé a María Auxiliadora, la cual no desoyó mi súplica. Hoy, agradecido a tan buena Madre, publico la gracia y envío mi limosna de acción de gracias.—*José Luis González.*

BARACALDO.—Teniendo que hacerme una operación, me encomendé a María Auxiliadora y a San Juan Bosco; salí bien de la misma y cumpló lo prometido de publicar la gracia y dar una limosna.—*A. Castrillo.*

ORENSE.—Habiendo caído enfermo, los médicos me aseguraron que mi curación era bastante difícil. Acudí entonces a María Auxiliadora, y hoy me encuentro bien.—*Manuel Ferreira.*

MONTILLA.—Tres aspirantes salesianos dan gracias públicamente a María Auxiliadora por su ayuda en los exámenes y envían 15 pesetas muy agradecidos.

SEVILLA.—Para congraciarme la protección de María Auxiliadora en mi vida y oficio, le ofrecí entregar para su culto mi primer sueldo y como gratitud por haberme educado en las Escuelas Salesianas de la Santísima Trinidad. Cumpló mi promesa, entregando las 444 pesetas de mi primer jornal.—*Francisco Martín Calvo.*

SEVILLA.—Para que María Auxiliadora me proteja y asimismo a mis queridos padres, envío 500 pesetas para su culto.—*Manuel Serrano*, alumno del Colegio de la Santísima Trinidad.

SEVILLA.—Por favores recibidos de María Auxiliadora le entrego mi anillo.—*Antonia Rodríguez.*

CARABANCHEL ALTO.—Hallándose un familiar mío en unos exámenes, cuyo resultado se hallaba dudoso, invoqué a María Auxiliadora y le prometí publicar la gracia si aprobaba. Conseguida, le envío 50 pesetas para su culto.—*Angel García.*

VIVEROS.—Agradecida a María Auxiliadora por haberle sacado felizmente de una difícil operación en el corazón, le mando 25 pesetas para su culto, rogándole me continúe dispensando su protección.—*Consuelo Lorca.*

BOLLULLOS DE LA MITACIÓN.—Muy agradecida a María Auxiliadora por un señalado

favor recibido por su intercesión, envío limosna de 10 pesetas para la Obra Salesiana, y ruega a esta bendita Madre le conceda lo que más le convenga.—*Ana Rodríguez.*

SEVILLA.—Por haber obtenido de la Santísima Virgen Auxiliadora la curación de su hija, ofrece 25 pesetas para el culto de tan bondadosa Madre.—*María Maraver.*

SALAMANCA.—Dando gracias a María Auxiliadora por su ayuda en los exámenes de mis hijos, envío 100 pesetas.—*A. de C.*

DAN GRACIAS A MARIA AUXILIADORA Y ENVIAN UNA LIMOSNA: C. Talavera, 25 pesetas, de Carmona; Mariano Guillén Oquendo, 50 pesetas, de Linares; Magdale-

ne Arias, 15 pesetas, de Cantillana; una devota, 200 pesetas, de Punta Umbria; Carmen Cabrera de Ginés, 100 pesetas, de Sevilla; María Losada Fajardo, 200 pesetas, de Sevilla; M. Misas, de Santander; Rosa Gonzalo, 25 pesetas, de Sevilla; Elena Meneses, de La Coruña; J. C., 25 pesetas, de Badalona; M. B., 1.000 pesetas, de Badalona; una poblanchina, 25 pesetas, de Puebla de la Calzada; Diego Escribano, 50 pesetas, de Sevilla; Electa Valls de Ribas, 100 pesetas, de Barcelona; Juan Castillo y Dolores García, 100 pesetas, de Sevilla; P. A. P., 100 pesetas, de Barcelona; Teresa Hernández, 50 pesetas, de Guadramiro; María Salud, 400 ptas., de Madrid.

Gracias De San Juan Bosco y de Santo Domingo Savio



DOMINGO SAVIO ME HA CURADO

ROMA.—Mi sobrinito Andrés, de tres años, venía sufriendo desde su nacimiento de disturbios intestinales, e iba tirando a base de paliativos y experimentos. Hace tres meses las molestias se agravaron hasta el punto de alarmar al mismo doctor que lo cuidaba, quien llamó a consulta a un cirujano. Este, a su vez, ordenó que se le hicieran varios análisis y las radioscopias necesarias. Al fin diagnosticó «megacolon»; este gravísimo mal fué confirmado después por varios pediatras. Con el fin de evitar la operación fué sometido a diversas curas y experiencias, pero siempre con resultados negativos. El niño, mientras tanto, empeoraba a ojos vistas; sus padres estaban preocupadísimos. En medio de tanto dolor había que buscar una salida. No quedaba más que la de la fe. Encomendé a mi querido sobrinito a Santo Domingo Savio, le colgué al cuello su escapulario y di comienzo a la novena.

Dos días después de terminada me dice mi sobrino todo sonriente: «Tía, Santo Domingo Savio me ha curado», y besaba repetidas veces el escapulario. Ciertamente así ha sido. Andrés es hoy un niño avisado y normal.—*Lucía Grillo.*

ALCOY.—Recurrí a San Juan Bosco, según es mi costumbre, y él me concedió la gracia invocada. Cumplí mi promesa de publicarla y enviar una limosna, rogándole su continua protección.—*Teresa Pascual.*

MADRID.—En agradecimiento a Don Bosco le envío 100 pesetas.—*Familia Collado.*

MADRID.—Cumplí lo prometido a Santo Domingo Savio, mandándole 100 pesetas por haber tenido a mi hija con toda felicidad.—*Catalina Luque.*

VEGA DE SAN MATEO.—Encontrándome en un apuro acudí a la intercesión de Santo Domingo Savio, y habiendo conseguido salir bien de él, doy las gracias a mi protector y envío 50 pesetas para su culto.—*Evelia Santana.*

Gracias de Doña Dorotea de Chopitea



CURA A MI MADRE DE SU INVALIDEZ

Me hallaba sumamente angustiada a causa de una hemiplejía que padecía mi madre. Acostumbrada a una vida tranquila y feliz, me parecía que iba a volverme loca, al tener que enfrentarme con la desgracia de mi querida madre. Cuatro meses estuvo en el Instituto Neurológico sin que se notara mejoría alguna. Pero habiendo oído hablar de los favores que concede doña Dorotea a sus devotos, me encomendé de todo corazón a ella, rogándole por la salud de mi querida enferma. No se hizo esperar la gracia. Y

aunque del brazo todavía no se encuentra del todo bien, sin embargo, ya puede andar, sin necesidad de bastón. Yo no salgo de mi asombro cuando la veo andar, porque antes era un cuerpo muerto. Ha sido un verdadero milagro que el Señor ha concedido por mediación de su fiel sierva. Llena de gratitud, le envío 100 pesetas para los gastos de beatificación y le ruego publique esta gracia en el BOLETÍN.—*María Soldevila* (Barcelona).

SOLUCION A UN PROBLEMA

ELCHE.—Deseaba mi marido encontrar en esta población un local adaptado a sus trabajos de reparador de coches. Tras haber hecho diversos viajes desde Alcoy donde residíamos, a ésta sin ningún resultado positivo, la última vez que salió para hacer esta gestión, por indicación de mi hijo, alumno del Colegio Salesiano de Alcoy, fuimos a oír Misa en el Santuario de María Auxiliadora. Le pedimos la gracia deseada, si era para bien, prometiéndole publicarla en el BOLETÍN y darle una limosna. Ese mismo día vino mi marido con el problema resuelto: había encontrado local.

Agradecida a María Auxiliadora por éste y otros favores, cumplo mi promesa y doy 75 pesetas a la Obra Salesiana.—*María Reig*.

ME LIBRA DE UNA FIEBRE INFECCIOSA

BARCELONA.—El 3 de mayo de este año ingresé en el Hospital Clínico para ser operada de sinusitis, operación que se realizó sin novedad el día siguiente. Pero a consecuencia de la operación me sobrevino una fiebre infecciosa intestinal y estomacal que me produjo una total deshidratación, con altísima fiebre, descenso de la presión, hasta llegar a 4, y desangrándome de tal manera que hubieron de hacerme tres transfusiones de sangre. Llegó a tal punto mi gravedad, que la Hermana que me asistía dijo a mis familiares que ya no había ninguna esperanza y que era inminente el fatal desenlace. Me fueron administrados los últimos Sacramentos, pero no pude recibir el Viático por los continuos vómitos. En tan apurado trance acudí a María Auxiliadora, pidiéndole, por intercesión de Doña Dorotea que me concediera el consuelo de poder recibir al Señor. El doctor que me asistía me ordenó entonces una medicina, aunque no tenía en ella mucha confianza, tanto es así que la Hermanita la dejó aparte, sin dármela durante cuatro días. Al cabo de éstos, me la dió y al punto cesaron los vómitos, pudiendo comulgar, como se lo había pedido a la Sierva de Dios. A partir de entonces fui mejorando rápidamente hasta el punto de que el día de María Auxiliadora ya pude levantarme, y a primeros de junio volvía a mis habituales ocupaciones. Sean dadas gracias a María Auxiliadora y a su fidelísima sierva Doña Dorotea.—*Inés Royo Santos*.

GERONA.—En vista de los numerosos favores que Doña Dorotea alcanza a sus devotos, me encomendé a ella en un asunto que veía muy difícil de resolver y fué tan buena conmigo que me lo resolvió a mi entera satisfacción, por lo que envío una limosna para su beatificación y ruego inserte la gracia en el BOLETÍN.—*A. M. M.*

BARCELONA.—Encontrándome en una situación desesperada para mí, acudí a la misericordia divina, por intercesión de la sierva de Dios Doña Dorotea, haciéndole la Novena a la Santísima Trinidad, y aquel día sali del apuro, tanto económico como moral. Confío en que mi buena protectora siga ayudándome a resolver mis intrincados asuntos y a devolver la paz a mi espíritu atribulado.—*M. L. F.*

MADRID.—Por un favor recibido de Doña Dorotea tengo el gusto de enviarle 100 pesetas, rogando por favor que se publique en el BOLETÍN.—*G. H.*

BARCELONA.—Habiendo alcanzado una gracia que pedí a Doña Dorotea, le envío 100 pesetas para los gastos de beatificación.—*L. M.*

BELLVÍS.—Con todo fervor invoqué a la sierva de Dios, Doña Dorotea, que intercediera ante María Auxiliadora para que mi hijo aprobara los exámenes; prometí publicar la gracia y enviar una limosna de 100 pesetas. Gustosa cumplo lo prometido.—*Concepción Escué*.

VIGO.—Después de haberme encomendado muy de veras a la sierva de Dios, Doña Dorotea, pidiéndole una gracia material de casi imposible solución para mí, ella ha intervenido ante la Virgen Auxiliadora en favor mío y he conseguido lo que le pedí. En acción de gracias envío 50 pesetas.—*M. D. Sendón*.

De nuestros mártires y siervos de Dios

DE DON MIGUEL RUA

MORÓN DE LA FRONTERA.—Encontrándome muy cerca de los exámenes finales, me encomendé con todo fervor al siervo de Dios, Don Miguel Rua, habiendo sido escuchado, pues por su intercesión he aprobado el tercer curso. Muy agradecido, publico esta gracia.—*Rogelio Cantero Pelagio*.

GRACIA DE DON FELIPE HERNANDEZ

VILLENA.—Desde hacía algún tiempo sentía dolores y molestias en el estómago que, aunque no continuos, eran bastante frecuentes. Después de tomar algunos medicamentos, sin resultado, decidí presentarme a un especialista de Valencia, el cual, tras los primeros tanteos y radiografías, comunicó-

me su opinión de la existencia de una úlcera en el estómago, de la que debía ser operado. De todos modos me aconsejó una visita a otro especialista de Barcelona para cerciorarme mejor. Tanto mis padres como yo estábamos preocupados. Al enterarse del caso mis dos hermanos salesianos resolvieron hacer una novena al mártir salesiano y paisano nuestro, don Felipe Hernández, pidiéndole la gracia de que las cosas se resolvieran sin necesidad de operación ninguna. Aún no terminada la novena me presenté al doctor de Barcelona, que después de un detenido examen confesó no encontrar nada de especial; sólo me sometió a un régimen de comidas. Hoy, a los seis meses, me encuentro perfectamente, por lo que envío una limosna para los gastos de beatificación de este mártir salesiano, y animo a todos a encomendarse confiadamente a su protección.—*Rafael Hernández.*

ACUDI A LOS MARTIRES

VALENCIA.—Me salieron unas pintas en la garganta con ligeras pero continuas molestias. Acudí a varios médicos, pero sin resultados positivos. Me quemaron unas seis veces la garganta y otras tantas volvían a reproducirse; se me aplicó la radioterapia y tornaron a salir. No querían intervenirme,

pues según los médicos se me reproduciría tal vez en otro lugar, quizá con peores consecuencias.

Por aquellos días fué el traslado de los mártires y con viva fe acudí a ellos, que me hicieron la gracia deseada, pues desapareció todo mal, con asombro de los médicos y satisfacción.—*Una hija de María Auxiliadora.*

PICASENT (Valencia).—Encontrándose mi hijo gravemente enfermo y no encontrando remedio en los médicos ni medicinas, empecé una novena a María Auxiliadora, poniendo por intercesor a su siervo el mártir don Juan Martorell, y a los pocos días ya se encontraba restablecido y continúa en perfecta salud. Agradecido, le envío 100 pesetas para su causa de beatificación y le ruego publique la gracia en el BOLETÍN.—*Bautista Medina.*

PICASENT (Valencia).—Por un favor recibido del siervo de Dios D. Juan Martorell, le envío una limosna para su causa de beatificación.—*Felicidad Medina.*

BARCELONA.—Agradecido al siervo de Dios don Jaime Ortiz, por varios favores recibidos por su intercesión, envío 200 pesetas para ayuda de los gastos de su beatificación.—*N. N.*

Necrología

DON SERGIO SABORIDO CID

En Vigo, el día 15 de junio, entregó su alma a Dios este insigne Cooperador. Se había educado en salesiano y trató de copiar el método de educación de Don Bosco en sus obras en favor de la juventud viguesa, sobre todo en su obra predilecta: el renombrado Colegio Lábor. Muchos favores le debe la Congregación Salesiana a la que distinguió siempre con un cariño acendrado.

DOÑA MANUELA ALBORNOZ REAL

El día 19 de mayo entregaba al Señor su alma, a la edad de noventa años, después de larga y penosa enfermedad, soportada con gran resignación cristiana. Fue toda su vida muy amante de la Santísima Virgen, honrándola bajo el título de María Auxiliadora, desde el momento en que los Salesianos se establecieron en Montilla. Es de las primeras Cooperadoras que dió su nombre a la Pía Unión.

DON JUAN RODRIGUEZ NUÑEZ

A la edad de cincuenta y seis años partió desde Montilla para la eternidad el antiguo alumno y Cooperador salesiano don Juan Rodríguez Núñez, confortado con los auxilios de nuestra Santa Madre Iglesia.

DOÑA AMALIA ORTIZ

A la edad de setenta y cinco años entregaba su alma al Creador, confortada con los Santos Sacramentos y la bendición de María Auxiliadora, que recibía con frecuencia en su larga y penosa enfermedad. Amante de la Congregación Salesiana y Cooperadora profesaba hacia la misma un gran afecto que frecuentemente manifestó con sus obras. Gozaba en recibir la Bendición de María Auxiliadora los días 24 de cada mes en que un Salesiano le llevaba este consuelo.

DON DIONISIO GARCIA GOMEZ

CÓRDOBA.—El 21 de junio entregó su hermosa alma a Dios, purificada en el dolor de larga enfermedad y una dura y larga operación en el pulmón, don Dionisio García Gómez, padre del Rvdo. don Ernesto Venerado García, Sacerdote Salesiano.

POSADAS (Córdoba).—Roguemos por los siguientes Cooperadores de Posadas a quienes Nuestro Señor ha llamado a la eternidad:

Don Rafael Avila Solís.
Doña Pilar Bonilla Palacios.
Don Diego Chamorro Tejera.
Doña Casimira Franco Serrano.
Don Mariano González González.
Doña Encarnación Martínez, viuda de Solís.
Don José Pozo Redondo.
Don Agustín Siles Amo.

A todos nuestros lectores y Cooperadores pedimos encomienden al Señor las almas de éstos y de todos los demás Cooperadores y Salesianos difuntos.

Secretariado Regional de Antiguos Alumnos Salesianos de Madrid

EXCURSIONES A BARCELONA, CON MOTIVO DE LA INAUGURACION DEL TEMPLO NACIONAL EXPIATORIO AL SAGRADO CORAZON DE JESUS EN EL TIBIDABO

ITINERARIO NUM. 1. En autopullman.

Octubre, 26.—Salida de Madrid a las siete horas. Comida en Zaragoza. Visita al Pilar y La Seo. Continuación del viaje a Barcelona. Llegada a las veintidós, aproximadamente. Cena y alojamiento.

Octubre, 27.—Estancia en Barcelona. Pensión completa.

Octubre, 28.—Estancia en Barcelona. Pensión completa.

Octubre, 29.—Estancia en Barcelona. Pensión completa. Subida por la mañana y bajada al Tibidabo, en autopullman.

Octubre, 30.—Desayuno en Barcelona. Salida a las siete con dirección a Madrid. Comida en Zaragoza. Visita al Pilar. Llegada a Madrid sobre las veintidós horas.

Precios por persona en habitaciones dobles:

| | |
|-----------------------------------|-------------|
| Hoteles de 1. ^a | 1.645 » |
| Hoteles de 2. ^a | 1.370 » |
| Hoteles de 3. ^a | 1.250 ptas. |

ITINERARIO NUM. 2. En autopullman.

Octubre, 28.—Salida de Madrid a las siete horas. Almuerzo en Zaragoza. Visita al Templo del Pilar y La Seo. Continuación a Barcelona. Cena y alojamiento.

Octubre, 29.—Estancia en Barcelona. Pensión completa. Subida y bajada al Tibidabo, en autopullman.

Octubre, 30.—Desayuno en Barcelona. Salida para Madrid a las siete horas. Comida en Zaragoza. Visita al Pilar. Continuación a Madrid, donde se llegará a las veintidós horas, aproximadamente.

Precios por persona en habitaciones dobles:

| | |
|-----------------------------------|-----------|
| Hoteles de 1. ^a | 1.225 » |
| Hoteles de 2. ^a | 1.020 » |
| Hoteles de 3. ^a | 950 ptas. |

ITINERARIO NUM. 3. En autopullman.

Octubre, 28.—Salida de Madrid a las siete horas. Almuerzo en Zaragoza. Visita al Templo del Pilar y La Seo. Salida para Barcelona. Llegada sobre las veintidós horas. Cena y alojamiento.

Octubre, 29.—Estancia en Barcelona. Pensión completa. Traslado al Tibidabo, en autopullman.

Octubre, 30.—Desayuno en Barcelona. Salida para Montserrat. Visita al Monasterio y montaña. Almuerzo en Montserrat. A las dieciséis horas, salida para Tarragona, por Martorell, Villafranca del Panadés, Vendrell y Tarragona. Visita a la ciudad. Cena y alojamiento.

Octubre, 31.—Desayuno. Salida para Valls, Poblet. Visita al Monasterio. Santa Creus. Visita al Monasterio. Salida para Lérida y almuerzo en esta capital. Por la tarde, continuación del viaje a Zaragoza. Cena y alojamiento.

Noviembre, 1.—Desayuno. Nueva visita al Pilar. A las diez, salida por Calatayud al Monasterio de Piedra. Visita al Monasterio y Parque, con sus célebres cascadas. Almuerzo en el Parador del Monasterio. Por la tarde, salida para Alhama de Aragón. Visita del parque, lago y cascada.

Salida para Madrid, a donde llegaremos alrededor de las veintidós horas.

Precios por persona en habitaciones dobles:

| | |
|-----------------------------------|-------------|
| Hoteles de 1. ^a | 1.990 ptas. |
| Hoteles de 2. ^a | 1.600 » |
| Hoteles de 3. ^a | 1.480 » |

Pueden tomar parte en estos viajes todas las personas amantes de la Obra Salesiana, cooperadores, archicofrades y familiares.

INSCRIPCIONES: Por correo, a don José Luis Alonso Madejón. Apartado, 9.134. Madrid. Personalmente en cualquier Asociación de AA. AA. de Madrid.

Se ruega el Remitente ponga sus propias señas para efectos de devolución, caso de no dar con el destinatario.